

Буом:	Бириктірілген мұздатқыч-тоңдуругуч
Соода	
Модель	ITR 5180 W, ITR 5180 S, ITR 5180 E, ITR 5180 X, ITS 5180 W, ITS 5180 X, ITS 5180 G, ITS 5180 NG, ITS 5180 BP, ITS 5180 XB
Дағыдоону	"Ай Эй Пи Апплаенсес" АҚ
Дағыдоону олко	Россия
Жаңы продуктударды сактоо үчүн жалпы пайдалу коломы	220
Тондурулган продуктударды сактоо үчүн жалпы пайдалу коломы	78
Электр ынталанунын номинал мәниси же ынталанунын диапазону	220-240 V ~
Электр тогуунын шарттуу белгиси же озғормоду токтун номинал жылдыгы	50 Гц
Номинал ток	0,9 A
Эртуу системасы ыстықтычынын кубаттуулугу	-
Жарыктыч лампандын максималдуу кубаттуулугу	1 Вт LED
Электр тогуун жабыккоодон корго классы	Корго классы I
Энергия көркөнөнүн классы	A
Мұздатуу системасы	Full No Frost
Климаттык классы	N-ST (+16°C ...+38°C)
Хладагенттін түрү	R 600 a
Үн кубаттуулугунын жынғы салынган дөнгөлүү	40 дБА
Компрессорорун саны	1
Бул техника сертификатынын түралыгы жөнүндө маалымат алуу же сертификаттын нұсқасынын алуу зарынчылыгы туулган жағдайда Сиз cert. rus@indesit.com электрондук почтага суроо жөнөсөнүң болот:	
Бул техниканын ендүрүлгөн датасын (S/N 52YYWW33333 серия номеринен томонкүдйөл билип алууга болот:	- YY - жылдын аякыра шифрлары - WW - алтыннын катар номерине түрү келет - 33333 - серийлык саны

Ташуунун жана сактоонун эрежелери
Жыйнекталған мұздатқыч табигый түрдө желдетиле турған, салыштырма нымдуулугу 80 % дан жокору болбогон жабық бөлмөдө сакталууга тишиш Эгерде мұздатқычтан көп убакытка пайдаланылбаса, аны электр тогуунан ажыратып, ичиндеги бардык продуктударды чыгарып салуу, ТБДУ эритүү жана камераларды тазалап коюу керек. Камераларда жыт қалbastыгы үчүн тазалагандан кийин эшиктерин бир азга ачык калтыруу керек. Мұздатқычты жабық унаанын ар кандай түрүнде жумушчу (тик) абалда, унаага ишеничтүү бекитилген түрдө ташуу зарыл. Мұздатқычты сокку берүүгү таасирлөргө душар қылууга ТАКЫР БОЛБОЙТ.

Анықташылғанда	Соода
Соода	
Модель	ITR 5180 W, ITR 5180 S, ITR 5180 E, ITR 5180 X, ITS 5180 W, ITS 5180 X, ITS 5180 G, ITS 5180 NG, ITS 5180 BP, ITS 5180 XB
Дағыдоону	"Ай Эй Пи Апплаенсес" АҚ
Дағыдоону олко	Россия
Жаңы продуктударды сактоо үчүн жалпы пайдалу коломы	220
Тондурулган продуктударды сактоо үчүн жалпы пайдалу коломы	78
Электр ынталанунын номинал мәниси же ынталанунын диапазону	220-240 V ~
Электр тогуун шарттуу белгиси же озғормоду токтун номинал жылдыгы	50 Гц
Номинал ток	0,9 A
Эртуу системасы ыстықтычынын кубаттуулугу	-
Жарыктыч лампандын максималдуу кубаттуулугу	1 Вт LED
Электр тогуун жабыккоодон корго классы	Корго классы I
Энергия көркөнөнүн классы	A
Мұздатуу системасы	Full No Frost
Климаттык классы	N-ST (+16°C ...+38°C)
Хладагенттін түрү	R 600 a
Үн кубаттуулугунын жынғы салынган дөнгөлүү	40 дБА
Компрессорорун саны	1
Бул техника сертификатынын түралыгы жөнүндө маалымат алуу же сертификаттын нұсқасынын алуу зарынчылыгы туулган жағдайда Сиз cert. rus@indesit.com электрондук почтага суроо жөнөсөнүң болот:	
Бул техниканын ендүрүлгөн датасын (S/N 52YYWW33333 серия номеринен томонкүдйөл билип алууга болот:	- YY - жылдын аякыра шифрлары - WW - алтыннын катар номерине түрү келет - 33333 - серийлык саны



**ITR 5180 W, ITR 5180 S, ITR 5180 E, ITR 5180 X,
ITS 5180 W, ITS 5180 X, ITS 5180 G, ITS 5180 NG,
ITS 5180 BP, ITS 5180 XB**

RU Русский

KZ Казакша

Пайдалану жөніндегі нұсқаулық

МҰЗДАТҚЫШЫ БАР БІРІККЕН ТОҢАЗЫТҚЫШ

Мазмұны

Қауіпсіздік – жақсы әдет, 12

Жалпы қауіпсіздік ережелері
Утильдеу

Орнату және іске қосу, 13

Вентиляция
Жылу көздеріне жақын орналастырылған
Терістей
Электр желісіне қосу
Артқы кабыргада пластмассалық шектегішті орнату, 9

Бұйымның сипаттамасы, 14

Жалпы көрініс
Басқару панели

Тоңазытқыш болімшени пайдалану, 15

Мұздатқыш болімшени пайдалану, 16

Электр қуатын үнемдеу жөніндегі үсіністар, 17

Ақаулар және оларды жою тәсілдері, 18

Қызмет көрсету және күтім жасау, 19

Мұзын еріту
Тоңазытқыш болімшени еріту
Мұздатқыш болімшени еріту
Қызмет көрсету және күтім жасау
Жарық лампасын ауыстыру

Техникалық қызмет көрсету, 20

Ондіруші аспаптың конструкциясы мен комплектациясына оның жұмысы істөу тиімділігін төмөндөттейтін озгерістерді ескертүсіз енгізу құқы-ғына ие:

– некоторые параметры, приведенные в этой инструкции, являются ориентировочными;
– производитель не несет ответственности за незначительные отклонения от указанных величин.

Техническое обслуживание, 11

Технический лист, 35

Производитель оставляет за собой право без предупреждения вносить изменения в конструкцию и комплектацию, не ухудшающие эффективности работы прибора:

– некоторые параметры, приведенные в этой инструкции, являются ориентировочными;
– производитель не несет ответственности за незначительные отклонения от указанных величин.

Սպասարկում և խնամք

AM

Լվանալուց և այլ գործողություններ կատարելուց առաջ անջատեք սպասարանը էլեկտրական ցանցից:

Սպասարանային և սահցարանային բաժնի պատասխություն

Full No Frost սպասարան համակարգը կատարում է հալեցմանեմիս ավտոմատ կերպով: Ժամանակաշափը պարբերաբար միացնում է տարացուցիչ տարրը, կատարվում է “ձյուն և մուշտակ” հալեցում գործիքից: Հալված ջուրը կապուղիով հոսում է ճնշակի տակի տաշտակը, որտեղ էլ գործիքանում է:

Սպասարկում և խնամք

Զեր սպասարանը պատրաստված է հոս չունեցող հիգիենիկ նյութերից: Այս բնութագրերի պահպանման համար սուր հոս ունեցող մթերքները միշտ պահեք ամուր փակված ամաններով խոսափելու համար հոտերից, որոնք հետո շատ բարդ կլինիկ վերացնել: Սպասարանի ներքին և արտաքին մակերեսները լվացեք սպոնգով կամ փափուկ լարով՝ թրչված կերակրի սողայի և գոլցրի լուծությունով (սողան նաև լավ ախտահանիչ է): Կերակրի սողա չունենալու դեպքում օգտագործեք որևէ զեղություն:

Երբեք մի օգտագործեք օրգանական լուծիչներ, հարթեցնող, ըլոր, ամոնիակ պարունակող նյութեր: Յուղային մասսա պարունակող մթերքների (մայոնեզ, բուսական կամ կենանական յուղեր և այլն) սպասարանի յուղիկի խոտարքին կամ պլաստմասային դիպչելիս, հեռացրեք այն որևէ լվացող միջոցով:

Բոլոր հանովի մասերը կարելի է լվանալ օճառի կամ լվացող միջոցի ջրային լուծություն: Դրանք կարելի են նաև լվանալ սպասարանու մեքենայով: Հիշեք, որ բոլոր հանվոր մասերը անհրաժեշտ է մանրակրկիս չորացնել դրանք սպասարան դնելուց առաջ:

Փոշին կարող է կուտակվել սպասարանի խտարարի վրա և խոչընդունելու նրա նորմալ աշխատանքին: Զգուշորեն՝ փոշեկուլով մաքրեք սպասարանի հետևի պատր օգտագործելով համապատասխան զլատիդիներ:

Եթե Դուք չեք պատրաստվում օգտագործել սպասարանը երկար ժամանակ, պահպանեցրեք այն, լվացեք ներսի մասը, չորացրեք և դրանքը փոքր-ինչ բաց թողեք խուսափելու համար տհաճ հոտից և բորբոքից: Էլեկտրասարքավորման աշխատանքի ժամանակ ջերմակարգավորին և ճնշակի միացման բնորոշ ձայները նորմալ ձայներ են:

Եթե led թեթև էլեկտրական լամպ ներքին լուսավորման, որը ցուցաբերում է անսարքություն, նրան փոխարինող պետք է կատարի մասնագետը սպասարկման կենտրոն:

Ուշադրություն! Սպասարանային խցիկի դրա բացելիս լուսավորվում է ներքին լուսավորության լամպը: Եթե դրա բաց է մաս 2 րոպեի ընթացքում, լամպը սկսում է փայլել:

Безопасность - хорошая привычка

RU

! Сохраните данное руководство. Оно должно быть в комплекте с холодильником в случае продажи, передачи оборудования или при переезде на новую квартиру, чтобы новый владелец оборудования мог ознакомиться с правилами его функционирования и обслуживания.
! Внимательно прочтайте руководство: в нем содержатся важные сведения по установке и безопасной эксплуатации вашего холодильника.

⚠ Холодильник разработан для использования внутри помещений. Ни при каких обстоятельствах не используйте холодильник на улице, в гараже и т.п.

⚠ Этот прибор предназначен для замораживания и хранения замороженных продуктов в морозильном отделении и хранения свежих продуктов в холодильном отделении.

⚠ Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными чувственными или умственными способностями или физическими, при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под контролем для недопущения игры с прибором.

⚠ Не касайтесь холодильника влажными руками, во избежание поражения электрическим током в случае неисправности прибора.

⚠ Не пользуйтесь удлинителями и переходниками! Это создает потенциальную опасность возгорания. Производитель не несет ответственности за возгорания, произошедшие из-за использования переходников и удлинителей, а также соединительного кабеля, сечение которого не соответствует потребляемой мощности. Не вынимайте вилку из розетки за провод: это очень опасно. При повреждении шнура питания его следует заменить специальным шнуром или комплектом, получаемым у изготовителя или его представителя. Замена кабеля должна производиться только квалифицированным персоналом.

⚠ Не касайтесь внутренних охлаждающих поверхностей холодильника, особенно если ваши руки мокрые. Не кладите в рот куски льда, только что вынутые из морозильника – так можно получить местное обморожение.

⚠ Перед выполнением любых операций по мойке или обслуживанию отсоедините холодильник от сети.

⚠ Если холодильник предназначен для замены старого, имеющего запирающие устройства на двери перед тем как выбросить старый холодильник, выведите из строя или снимите это устройство, для того, чтобы обезопасить детей, которые рискуют быть запертными внутри холодильника во время игры.

⚠ При возникновении нестандартной ситуации отключите холодильник от сети и позвоните в сервисный центр, телефон которого напечатан в гарантийном документе (сервисном сертификате).

⚠ Запрещается изменение конструкции холодильника и вмешательство лиц, не уполномоченных производителем на гарантийный ремонт.

⚠ Не храните и не используйте бензин или другие огнеопасные жидкости и газы вблизи холодильника или других электробытовых приборов.

⚠ ВНИМАНИЕ! Когда устанавливаете прибор, убедитесь, что шнур питания не зажат и не поврежден.

⚠ ВНИМАНИЕ! Не располагайте многогнездные переносные розетки (удлинители) или переносные источники питания позади прибора.

⚠ ВНИМАНИЕ! Запрещается контакт задней стенки (решетки конденсатора) холодильника с гибким газовым металлическим, используемым для

подключения газовой плиты, а также с металлическими трубопроводами газо- и водоснабжения, электрическими проводами иных электроприборов.

⚠ Не складировать взрывоопасные объекты, в частности аэрозольные баллоны с воспламеняющимся наполнителем в приборе.

⚠ Риск травмирования из-за избыточного веса. Используйте двух или больше человек, чтобы переместить и установить Ваш продукт. Отказ следовать этим инструкциям может привести к повреждению Вашего позвоночника или травме.

Используйте защитные перчатки.

⚠ В случае длительного отключения электрического питания, продукты могут испортиться.

⚠ Во время манипуляций с холодильным прибором (чистка, установка и т.п.), держите детей под присмотром во избежание их травмирования.

⚠ Прибор следует устанавливать в помещении, где температура окружающей среды соответствует климатическому классу, указанному в табличке с техническими данными:

Климатический класс	Температура окружающей среды
SN	от +10°C до + 32°C
N	от +16°C до + 32°C
ST	от +16°C до + 38°C
T	от +16°C до + 43°C

⚠ Прибор не содержит хлорфторуглероды (CFC). В холодильном контуре используется R600a (HC). Для приборов с изобутаном (R600a): изобутан представляет собой природный газ, не оказывающий вредного воздействия на окружающую среду, но являющийся горючим. В связи с этим необходимо избегать повреждения трубок холодильного контура. В случае повреждения трубок примите меры по удалению хладагента из холодильного контура.

⚠ В качестве порообразующего вещества в пеноизоляции используется С-пентан, являющийся горючим газом.

Никогда не включайте холодильник с признаками повреждения; если у вас возникли сомнения в исправности изделия, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

⚠ ВНИМАНИЕ! Не используйте внутри устройства электрические приборы.

⚠ ВНИМАНИЕ! Не загораживайте вентиляционные отверстия, расположенные в корпусе устройства или во встраиваемой конструкции!

⚠ ВНИМАНИЕ! Не допускайте повреждения контура хладагента.

⚠ ВНИМАНИЕ! Не используйте механические устройства или другие средства для ускорения процесса оттаивания, кроме рекомендуемых изготовителем.

В случае повреждения уплотнителя, примите меры по его незамедлительной замене.

Упаковочные материалы подлежат повторной переработке и маркируются символом .

Повторное включение прибора (например, при случайном отключении) осуществляйте через 5–10 минут.

Установка и включение

RU

Правильная установка необходима для обеспечения надежной и эффективной работы холодильника.

Вентиляция

Компрессор и конденсатор холодильника в процессе работы нагреваются, поэтому необходимо обеспечить достаточную вентиляцию. Холодильник должен быть установлен в хорошо проветриваемом помещении с нормальной влажностью. Запрещено устанавливать холодильники в помещениях с повышенной влажностью, например, в ванных комнатах, подвалах.

При установке обеспечьте минимальные зазоры **5 см** за задней и боковыми сторонами прибора и **10 см** сверху для свободной циркуляции воздуха. Не перекрывайте движение воздуха сзади прибора.

Не располагайте вблизи источников тепла Не следует устанавливать холодильник так, чтобы он находился под воздействием прямых солнечных лучей или рядом с источниками тепла (кухонными плитами, духовками, каминами).

ВНИМАНИЕ!

Когда устанавливаете прибор, убедитесь, что шнур питания не зажат и не поврежден.

ВНИМАНИЕ!

Не располагайте многоместные переносные розетки (удлинители) или переносные источники питания позади прибора.

Выравнивание

Для хорошей работы холодильника важно, чтобы он находился на ровной поверхности. После установки холодильника на место отрегулируйте его положение путем вращения регулировочных опор в его передней части. Наклон холодильника назад не должен превышать **5°**.

Заранее измерьте дверные проемы (ширину и высоту), лестничные пролеты и т.п., чтобы убедиться, что прибор можно переместить к выбранному месту. Предупреждение: Риск травмирования из-за избыточного веса. Используйте двух или больше человек, чтобы переместить и установить Ваш продукт. Отказ следовать этим инструкциям может привести к повреждению Вашего позвоночника или травме.

Подключение к электросети

Холодильник выполнен по степени защиты отпоражения электрическим током класса 1 и подключается к электрической сети при помощи двухполюсной розетки с заземляющим контактом.

УДАЛИТЕ

распорки и kleящие ленты, удерживающие подвижные части прибора от смещения. Если прибор имеет защитное покрытие из полимерной пленки, аккуратно удалите его, соблюдая меры предосторожности, чтобы не повредить лакокрасочное или полимерное покрытие деталей. После установки, отходы упаковочных материалов (пластик, пенопластовые детали и т.д.) должны храниться в недоступном для детей месте во избежания опасности удушения.

Ваш холодильник оснащен предохранителем двигателя, который запускает компрессор только через 8 минут после включения изделия. Это происходит также каждый раз после внезапного отключения электропитания, как намеренного, так и случайного.

– заземляющий контакт электрической розетки непосредственно электрически соединен с заземляющим проводом питающего кабеля электрической сети (соединительный провод должен быть рассчитан на ток не менее 10A);

– розетка и вилка одного типа; если вилка не подходит к розетке, розетку следует заменить на соответствующую вилке питающего шнура (работы должен выполнять квалифицированный электрик).

Холодильник должен быть установлен таким образом, чтобы вы всегда имели доступ к розетке. Холодильник, подключенный к нарушением требований безопасности бытовых приборов большой мощности, изложенных в данном руководстве, является потенциально опасным. Холодильник, непосредственно подключаемый к двухпроводной электросети, эксплуатируют с устройством защитного отключения (УЗО), имеющим следующие значения параметров: диапазон номинальных напряжений – от 220 до 240В/50 Гц, порог срабатывания – не более 30 мА, номинальное время срабатывания – 0,1 с.

Электрическая сеть должна иметь устройство защиты рассчитанное на 16А. Запрещается подключать холодильный прибор к электрической сети, которая имеет неисправную защиту от токовых нагрузок.

Производитель не несет ответственности за ущерб здоровью и собственности, если он вызван несоблюдением указанных норм установки.

ВНИМАНИЕ!

После установки подождите примерно три часа перед тем, как подключить холодильник к электросети – это необходимо для правильной работы холодильника.

Перед началом эксплуатации в холодильнике необходимо вымыть внутренние поверхности холодильной и морозильной камер раствором пищевой соды. После того, как вы подключили холодильник к электрической сети установите среднее значение температуры через несколько часов вы можете поместить продукты в холодильное и морозильное отделения.

УДАЛИТЕ

распорки и kleящие ленты, удерживающие подвижные части прибора от смещения. Если прибор имеет защитное покрытие из полимерной пленки, аккуратно удалите его, соблюдая меры предосторожности, чтобы не повредить лакокрасочное или полимерное покрытие деталей. После установки, отходы упаковочных материалов (пластик, пенопластовые детали и т.д.) должны храниться в недоступном для детей месте во избежания опасности удушения.

Ваш холодильник оснащен предохранителем двигателя, который запускает компрессор только через 8 минут после включения изделия. Это происходит также каждый раз после внезапного отключения электропитания, как намеренного, так и случайного.

Էլեկտրաէներգիայի խնայողության ցուցումներ Անսարքությունները և դրանց վերացման մեթոդները

Սառնարանի անբավարար աշխատանքի դեպքում կամ անսարքություններ առաջանալիս, մինչև մասնագետին դիմելը կարգացեք այս բաժինը: Հաս դեպքերում Դուք ինքներ կարող եք լուծել ծագած խնդիրները:

Սառնարանը չի աշխատում
Ստուգեք, որ՝

- տանը անշատված չէ էլեկտրաէներգիան
- խրցակը ապահով դրված է վարդակում
- վարդակը սարքին է, սուսպելու համար միացրեք մի սարք, որի աշխատելու վրա Դուք վստահ եք

Զերմաստիճանը՝ սառնարանային բաժնում չափազանց բարձր է
Ստուգեք, որ՝

- բաժնիների դրները ամուր են փակված, դրների վրայի խցվածքները վնասված չեն:
- զերմակարգավորիչը բռնակը գոնվում է ճիշտ դիրքում
- բաժնիները գերլցված չեն մթերքներով
- բաժնի դրամ հաճախ չի բացվել

Մթերքները պառարանային բաժնում գերազանց բարձր է
Ստուգեք, որ՝

- շաբանների դրները ամուր են փակված, դրների վրայի խցվածքները վնասված չեն:
- զերմակարգավորիչը բռնակը գոնվում է ճիշտ դիրքում

Մթերքները պառարանային բաժնում գերազանց բարձր է
Ստուգեք, որ՝

- սառնարանի դրները ամուր փակվում են և բացվում են ոչ այնքան հաճախ
- տարածքում զերմաստիճանը չափից ավելի բարձր չէ
- զերմակարգավորիչը բռնակը գոնվում է ճիշտ դիրքում:

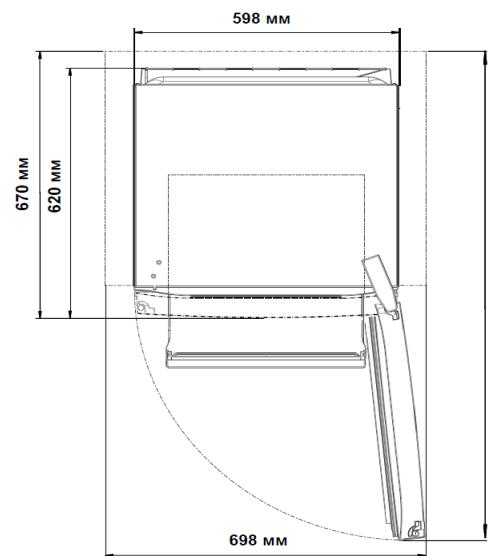
Սառնարանը չափից ավելի է աղմկում աշխատանքի ժամանակ
Մթերքները պառարանային բաժնում գերազանց բարձր է
Ստուգեք, որ՝

- սառնարանի հավասարեցված է
- սառնարանը չի դիպչում այլ առարկաներին (օրինակ՝ շրջապատող կահույքը)

Սառնագդակը, որը շրջանառվում է սառեցման համակարգի ներսում, կարող է ցածրածայն բլթրլավ, անզամ, եթե ճնշակը չի աշխատում: Մի անհանգստացեք, դա շատ նորմալ է
Սառնարանային բաժնում ջուր է կուտակվում: Ստուգեք, որ՝

- ջրաքաշ անցը աղտոտված չէ

Եթե ստուգումից հետո սառնարանը շարունակում է աշխատել ոչ նորմալ ձևով, դիմեք սպասարկման կետրոն, որը սպասարկումէ Indesit ապրանքանիշի արտադրանքը:



Шаңдарапанайхүн բաժնի օգտագործումը Тонդургуч бөлүмдөн пайдалануу

Սառեցման համար նախատեսված մթերքները հարկավոր է մանրակրկտորեն փաթեթավորել խոսափելու համար ավելորդ եղյամի առաջացումից: Մթերքները սառցարանային բաժնում տեղադրելոց արագ սարքով ուղարկություն պահպանում են:

1. Երբ սառեցնում եք քարը մթերքները, թոյլ մի տվեք, որ դրանք դիմացն ավելի վաղ սառեցված մթերքներին: Գերադասելի է, որպեսզի մթերքները, որոնք տեղադրված են սառցարանային բաժնի ներսում, չդիմացն հետևի և կողային պատերին: Հիշեք, որ մթերքների պահպանումը կախված է սառեցման արագույթան հետ:

2. Աշխատեք չբացել սառցարանային բաժնի դուռը սառեցման ժամանակ:

3. Ճիշտ պահպանման և հետագա ապաստեցման համար տեղադրեք մթերքը սառցարանային բաժնում ոչ մեծ բաժններով՝ դա նպաստում է ավելի արագ և հուսալի սառեցմանը: Խորհուրդ ենք տալիս գրառումներ կատարել նշելով սառեցման ամսաթիվը:

4. Էլեկտրասնուցման խափանումների կամ պատահական ապաստեցման դեպքում, երբ սառնարանային սարքն անջատված է, մի բացեք սառցարանային բաժնի դուռը: Դա թոյլ կտա պահպանել ցածր ջերմաստիճանը սառցարանային բաժնում ավելի երկար ժամկետով:

5. Մասամբ հալեցված մթերքները օգտագործեք ջերմամշակման ձանապարհով ձաշտատեսակներ պատրաստելու համար:

6. Սառցարանային բաժնում մի տեղադրեք երկար ժամանակով լիբր պայակ տարաներ սառեցված հեղուկներով, մանավանդ եք դրանց մեջ կան խիտ փակված թշշացող կամ զազավորված խմիչքներ: Հեղուկը, բյուրեղափորվելով, կարող է կոտրել տարան:

7. Եթե շրջակա միջավայրի ջերմաստիճանը երկարատև ժամանակի ընթացքում չի գերազանցում 14 C, ապա մթերքների պահպանման համար անհրաժեշտ ջերմաստիճանը չի բարձրանա, ինչը կլրացնի մթերքների պահպանման ժամանակը: Սառցարանային խցիկում FNF համակարգը խցինդրոսում է մակասարցաշերտի առաջացմանը և մթերքների սարնակացմանը և ազատում օգտագործելով պարբերական ապաստեցման կատարելու անհրաժեշտությունից:

Օպային սահափականի փակումը պասիմուում է սարքի նորմալ աշխատանքը տարածքի ջերմաստիճանը 200C ցածր լինելու դեպքում, ինչպես նաև մթերքների (ավելի քան 2 կգ) սառեցման արագացման համար: Թարմ մթերքների բեռնումից 12 ժամ առաջ, դնել օդային սահափականը նվազագույն դիրքուն (ջերմաստիճանի իջեցման համար սառցարանային բաժնում) և բեռնումից 24 ժամ հետո, երբ մթերքները սառեցված կլինեն, վերադարձնել սահափականը դեպի առավելագույն բաց դիրք:

Սննդի սննդի ժամկետը կախված է դրանց տեսակից: -180C- ում՝

- ձկան, երշիկեղեն, հացամթերք՝ մինչեւ 6 ամիս;

- պանիր, թթնաբուծարյան, մին' մինչեւ 9 ամիս;

- բանջարեղեն, միրզ, մինչեւ 12 ամիս:

Артықбаш кыроо басып калбастығы үчүн тондуруулушу керек болгон продуктударды тыкандык менен ороо зарыл. Продуктударды тондуругуч бөлүмгө коюудан мурдааларды музлатың бөлүмдө музлатып алуу керек.

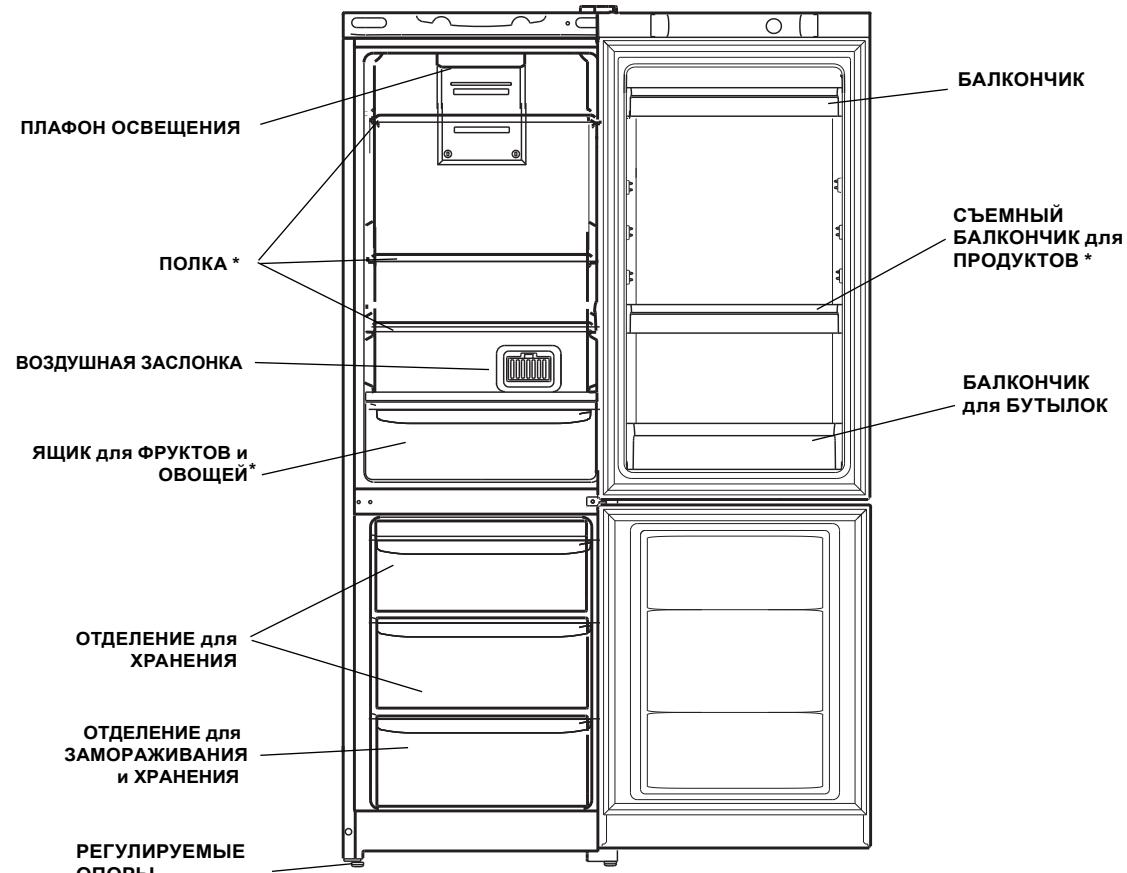
1. Жаңы продуктударды тоңдуруууга кооп жатканыңызда, алар мурда тоңгон продуктударга тийип калбастыгына кам көрүнүз. Тоңдургуч белүмгө коюлуп жаткан продуктудар камеранын арткы жана капитал дубалдарына тийбей турганы оң. Эсизизде болсун, продуктудардын сакталуу сапаты тоңдуруунун тездигинен көз каранды.
 2. Тоңдуруу учурунда тоңдургуч белмөнүн эшигин ачпоого аракет кылышыз.
 3. Продуктударды туура сактоо жана тоңгон продуктуну кийинчөрөк тезизрөк эритип алуу үчүн аларды тоңдургуч белүмгө кичине порциялардажайлаштырыңыз – бул алардын тез жана ишеничтүү тоңдуруунан өбөлгө түзөт. Продукту тоңдурууга коюлгандатаны каттап баруу сунуш кылышат.
 4. Электр камсыздоо үзүлүп калган, же болбосо муздаткыч прибор кокусунан оччырулуп, эрүү башталган учурларда, буюмдун муздаткыч белүмүнүн эшигин ачпаганыңыз оң. Бул тоңдургуч белүмдөгү төмөн температуралын кыйла убакытка сактоо мүмкүнчүлүгүн берет.
 5. Толук эмес эриген продуктудан жылуулук менен иштеле турган тамак даярдоодо пайдаланыңыз.
 6. Буюмдун муздаткыч белүмүндө ичи толтуруулган тоңуучу суюктук куюлган айнек идиштерди көп убакытка калтырууга болбайт, айныкса алардын ичиндөтүгүз бекитилген газдалган же кайнай турган суу-сундуктар куюлган болсо. Кристаллдашкан суюктукидиши жарып салышы мүмкүн.
 7. Эгерде айланча-чөйрөдөгү абанын температурасыкөп убакыт бою 14°C тан жогорулабаса, анда продуктударды сактоо үчүн зарыл болгон температура альян-байт, бул болсо продуктудардын сакталуу мөөнөтүн кыскарат. Тоңдургуч камерадагы FNF системасы муз каткалаңын пайда болушуна жана продуктудардын бирин-бирине жабышып тоңуп калышына жол койбайт, пайдалануучуну маал-маалы менен продуктударды эритип турруу көйгөйүнөн арылтат.

Описание изделия

 INDESIT

Общий вид

ITR 5180 W, ITR 5180 S, ITR 5180 E, ITR 5180 X, ITS 5180 W, ITS 5180 X, ITS 5180 G, ITS 5180 NG, ITS 5180 BP, ITS 5180 XE



* Детали, которые могут варьироваться по количеству и расположении.

Панель управления

ВКЛ/ВЫКЛ – нажатием данной кнопки производится включение и выключение всего холодильника (холодильной и морозильной камер одновременно).

ХОЛОДИЛЬНАЯ КАМЕРА

Кнопка **"Настройка температуры"** – позволяет изменять настройки температуры в ходильной камере, с соответствующим отображением на дисплее.

Кнопка Push&GO Включает или выключает функцию Push&GO. Эта функция имеет ограничение работы по времени - не более 12 часов.

Установка температуры:

При включении прибора на дисплее отображается предустановленная температура. "Кнопка настройки температуры" позволяет изменить температуру с соответствующим отображением на дисплее. Значения температуры, которые могут быть выбраны в холодильной камере: +2°C, +4°C, +5°C, +6°C, +8°C.

Сигнал тревоги – звуковая индикация и мигающая лампа освещения сигнализируют о незакрытой двери холодильного отделения.



Использование холодильного отделения

RU

С целью обеспечения наилучших условий хранения продуктов следуйте нижеизложенным рекомендациям: при неправильном хранении даже самые свежие продукты быстро испортятся. Вопреки общезвестному мнению помните, что приготовленные продукты можно хранить меньшее время, чем свежие.

При включении изделия установите в ХОЛОДИЛЬНОМ ОТДЕЛЕНИИ нужную вам температуру.

Холодильник оснащен функцией Push&Go, которая запускает ускоренный процесс охлаждения всего одним нажатием на кнопку Push&Go. Достаточно разложить продукты по полкам и активировать дополнительное охлаждение.

Холодильное отделение оборудовано удобными полками, высота которых может регулироваться благодаря специальным направляющим, это позволяет разместить крупные упаковки и высокие бутылки.

Стеклянные полки разработаны и протестированы для безопасного удержания веса. Допускается загрузка одной из полок (кроме полки над ящиками) до 100 кг максимум, на срок не более одной недели.

Продукты	Расположение в холодильнике
Свежие рыба и мясо	На верхних полках, в зоне подающих холодный воздух отверстий
Свежий сыр	На полке над овощными ящиками
Готовые продукты	На любой полке
Колбасы, хлеб, шоколад	На любой полке
Фрукты и овощи	В ящиках для овощей
Яйца	На дверных полках
Масло и маргарин	На дверных полках
Продукты в бутылках, напитки, молоко	На дверных полках

Храните сырое мясо и рыбу в холодильнике в подходящих контейнерах, чтобы они не соприкасались с другими продуктами и жидкость с них не капала вниз.

Не следует хранить в холодильнике лук, лук-порей и чеснок, бананы (они могут почернеть), цитрусовые, картофель и корнеплоды (храните в тёмном, сухом месте)

⚠ Не допускайте, чтобы продукты без упаковки касались внутренних стенок холодильного и морозильного отделений.

Սառնարանային բաժնի օգտագործում



Не ставьте в холодильник жидкости в ёмкостях без крышки, во избежание повышения влажности - это приведёт к повышению температуры в холодильной камере.

Система охлаждения Full No Frost (FNF) отличается наличием вентиляционных решеток, расположенных в верхней части холодильной камеры. Система FNF обеспечивает циркуляцию холодного воздуха, удаляющего влагу и препятствующего образованию инея. Не прислоняйте продукты или ёмкости к задней стенке камеры во избежание закрывания вентиляционных решеток и образования конденсата.

Используйте холодильное отделение только для хранения свежих продуктов, а морозильное отделение - для хранения замороженных и замораживания свежих продуктов, а также для изготовления льда.

Սառնարանային բաժնի ներսում ջերմաստիճանը ավտոմատ կերպով կարգավորվում է ջերմակարգավորիչի բռնակի դիրքին համապատասխան:

Մենք խորհուրդ ենք տալիս տեղակայել ջերմակարգավորիչը միշտն դիրքով: Նպատակ ունենալով ապահովել մթերքների պահպանման լավագույն պայմանները հետևեք ներքում շարադրված ցուցումներին՝ վսալ պահպանման դեպքում անգամ ամենաթարմ մթերքները արագ կփշանան: Ի հեճուկս հայտնի կարծիք, իշեք, որ պատրաստված մթերքները կարելի են պահել ավելի քիչ ժամանակով, քան թարմ մթերքները:

Սառնարանային բաժնը սարքավորված է հարմարվետ դարակներով, որոնց բարձրությունը կարող է կարգավորվել շնորհիվ հատուկ ուղղորդիչների, դա թույլ է տալիս տեղափոխել խոշոր փաթեթավորումները և բարձր շաբաթականները:

Մթերքներ	Տեղակայումը սառնարանում
Թարմ ձուկ և միս	Բանջարենի արկղերի վերևի դարակի վրա
Թարմ պանիր	Բանջարենի արկղերի վերևի դարակի վրա
Պատրաստի մթերքներ	Ցանկացած դարակի վրա
Երշիկ, հաց, շոկոլադ	Ցանկացած դարակի վրա
Երշիկ, հաց, շոկոլադ	Բանջարենի արկղերում
Չվեր	Դուների դարակների վրա
Կարագ և մարգարին	Դուների դարակների վրա
Մթերք շշերում, խմիչքներ, կաթ	Դուների դարակների վրա

Չի կարելի սառնարանում պահել սոխ, պրասասոխ և սխսոր, բանան (այն կարող է սենանալ), ցիտրուսային մրգեր, կարտոֆիլ և արմատապտուղներ (պահել մութ, չոր տեղում):

Ճիշտ տեղադրումն անհրաժեշտ է սարնարանի հուսալի և արդյունավետ աշխատանքը ապահովելու համար:

Օդափոխություն

Սառնարանի ճնշակն ու խտարարը աշխատանքի ընթացքում տարանում են, այդ պատճառով անհրաժեշտ է ապահովել բավարար օդափոխություն: Սառնարանը պետք է տեղադրված լինի լավ օդափոխվող տարածքում՝ ողի նորմալ խոնավությամբ: Արգելվում է սառնարանը տեղադրել բարձր խոնավություն ունեցող տարածքներում, օրինակ լոգարանում, նկուղում:

Տեղադրման ժամանակ ապահովեք նվազագույն հեռավորություն (3-5 սմ) սարքի կողքերից և 10 սմ վերևից ողի ազատ շրջանառության համար: Մի փակեք ողի շարժը սարքի հետևից:

Մի տեղակայեք շերմային աղբյուրների մոտ չարկավոր չէ տեղադրել սառնարանի այնպես, որ այն գտնվի ուղիղ արևային ճառագայթների ազդեցության տակ կամ շերմության աղբյուրների կողքին (խոհանոցային վառարան, շեռոց, բուխարի)

Հավասարեցում

Սառնարանի լավ աշխատանքի համար կարևոր է, որպեսզի այն գտնվի հարք մակերևույթի վրա: Սառնարանի տեղադրումից հետո կարգավորեք դրա դիրքը կարգավորիչ հենակների պտտման միջոցով նրա առջևի մասում: Սառնարանի թերմագույնը դեպի հետ, չպետք է գերազանցի 5°:

Չեր սառնարանի դրները կարելի են դնել հակառակ կողմից, այդ դեպքում դիմեր սպասարկման կենտրոն:

Միացում՝ էլեկտրական ցանցին

Սառնարանը պատրաստված է, ըստ էլեկտրահարումից պաշտպանվածության աստիճանի 1 դասի և միացվում է էլեկտրական ցանցին՝ երկրսեռային վարդակի օգնությամբ՝ հողակցման հպմար:

Էլեկտրական ցանցին միացնելուց առաջ համոզվեք, որ՝

– ցանցի լարումը համապատասխանում է այլուսալիս

նշված տվյալներին, որը գտնվում է սառնարանային՝

բաժնի աջ կողմում՝ դռան կողմից, մասնավորապես՝

~220-240В:

– էլեկտրական վարդակի հողակցման հպումը

անմիջականորեն էլեկտրական ձեռվ միացված է էլեկտրական ցանցի սնուցող մալուխի հողակցման լարով

(միացման լարը պետք է հաշվարկված լինի ոչ պակա

քան 10 A հոսանքի համար):

– վարդակը և խորցրմեկ տեսակի: Եթե խորցը հարմար չէ վարդակի համար, հարկավոր է վարդակը փոխել սնուցող լարի խորցին համապատասխան (աշխատանքները պետք է կատարի որակավորված մասնակետը):

Սառնարանն պետք է տեղադրված լինի այնպես, որպեսզի վարդակը Ձեզ միշտ հասանելի լինի: Սառնարանը, որը միացված է մեծ հզորության կենցաղային սարքերի անվտանգության պահանջների խախտմամբ, որոնք շարադրված են տվյալ ձեռնարկում, պատենցիալ վտանգավորություն: Սառնարանը, որն անմիջականորեն միացված է երկլարային կենցարացանցին, շահագործում են պաշտպանիչ անշատման սարքով (ՊԱՍ), որն ունի շափանիշների հետևյալ նշանակությունները անվանական լարումների ընդգրկույթը՝ 220-ից մինչև 240Վ/50Հց, գործարկման 2-մր ոչ կուլ, քան 30ՄԱ, գործարկման անվանական ժամանակը՝ 0,1 վ:

Արտադրողը պատասխանատվություն չի կրում առողջությանը կամ սեփականությանը վնաս հասցնելու համար, եթե դա առաջացել է տեղադրման նշված նորմերի խախտման հետևանքով:

ՈՒԾԱԴՐՈՒԹՅՈՒՆ

Տեղադրումից հետո սպասեք մոտ 3 ժամ մինչ կմիացնեք սառնարանը էլեկտրական ցանցին, որպեսզի համոզված լինեք, որ սպանագրակը տեղափոխումից հետո նորմալ տարածվեց՝ դա անհրաժեշտ է սառնարանի ճիշտ աշխատանքի համար:

Համագործումից առաջ սառնարանում անհրաժեշտ է լվանալ սառնարանային և սառցարանային խցիկների ներքին մակերեսները կերակրի աղայի լուծույթով: Այն բանից հետո, երբ նույն միացրել եք սառնարանը էլեկտրական ցանցին, տեղադրեք շերմակարգավորիչը բռնակը՝ կառավարման վահանակին ECO միջին դիրքում, մի քանի ժամից, Դուք կարող եք տեղադրել մթերքը սառնարանային և սառցարանային խցիկներում:

ՀԵՌԱՅՐԵՔ ՓՈԽԱԴՐՄԱՆ ՊԱՀԱՆԳՆԵՐԸ ճնշակի և խորշի հետևի պատի միջև, ինչպես նաև այլ պահանջներ և սոսնձվող ժապավեններ, որոնք պաշտպանում են սարքի շարժական մասերը տեղախախտումներից: Եթե սարքն ունի պաշտպանիչ ծածկույթ պոլիմերային թաղանթից, ապա զգովայ հեռացրեք այն, պահպանելով նախազգուշության կանոնները, որպեսզի շնչառեք մասերի լարաներկապատ կամ պոլիմերային ծածկույթները

ՈՒԾԱԴՐՈՒԹՅՈՒՆ

Սարքը տեղադրելիս՝ համոզվեք, որ սնուցման լարը սեղմակա և վնասված չէ:

ՈՒԾԱԴՐՈՒԹՅՈՒՆ

Մի տեղադրեք բազմատեղանոց շարժական վարդակները (երկարացման լարերը) կամ շարժական սնուցման լարերը սարքի հետևում:

Использование морозильного отделения



Продукты, предназначенные для замораживания, следует тщательно упаковать, во избежание образования излишнего льда. Перед тем, как поместить продукты в морозильное отделение, охладите их в холодильнике.

1. Когда замораживаете свежие продукты, не допускайте, чтобы они касались ранее замороженных продуктов. Предпочтительно, чтобы продукты, размещенные внутри морозильного отделения, не соприкасались с задней и боковыми стенками. Помните, что сохранность продуктов зависит от скорости замораживания.

2. Страйтесь не открывать дверь морозильного отделения во время замораживания.

3. Для правильного хранения и легкости последующего размораживания размещайте продукты в морозильном отделении небольшими порциями – это способствует более быстрому и надежному замораживанию. Рекомендуем вести записи с указанием даты замораживания.

4. В случае сбоев в электропитании или случайного размораживания, когда холодильный прибор выключен, не открывайте дверцу морозильного отделения. Это поможет сохранить низкую температуру в морозильном отделении на более длительный срок.

5. Частично размороженные продукты используйте для приготовления блюд с тепловой обработкой.

6. Не помещайте в морозильное отделение на длительное время полные стеклянные емкости с замерзающими жидкостями, особенно если в них находятся плотно закупоренные шипучие или газированные напитки. Жидкость, кристаллизующаяся, может разрушить емкость.

7. Если температура окружающей среды в течение продолжительного времени не превышает 14 °C, то температура, необходимая для хранения продуктов, не будет достигнута, что сократит время хранения продуктов. В морозильной камере система FNF препятствует образованию наледи и смерзания продуктов между собой и освобождает пользователя от необходимости производить регулярную разморозку.

Закрытие воздушной заслонки обеспечивает нормальное функционирование прибора при температуре в помещении ниже 20 °C, а также ускорение замораживания продуктов (более 2 кг).

Ящик морозильной камеры "Supre Freeze" подходит для замораживания продуктов питания с температурой окружающей среды и для хранения замороженных продуктов, поскольку температура равномерно распределяется по всему отделению. Купленные замороженные продукты имеют срок годности, указанный на упаковке. Эта дата учитывает тип пищи и ее следует соблюдать. Свежие продукты должны храниться в течение следующего периода:

- сыр, ракообразные, мороженое, ветчина, сосиски, молоко, свежие жидкости - 1-3 месяца;
- стейк или котлеты (говядина, баранина, свинина) - 4 месяца;
- сливочное масло или маргарин, птица (курица, индейка) - 6 месяцев;
- фрукты (кроме цитрусовых), жаркое (говядина, свинина, баранина), овощи - 8-12 месяцев.

Два верхних ящиках морозильного отделения предназначены для хранения замороженных продуктов.

За 12 часов до загрузки свежих продуктов установить воздушную заслонку в минимальное положение (для снижения температуры в морозильном отделении) и через 24 часа после загрузки, когда продукты будут заморожены, вернуть заслонку в максимально открытое положение.

Срок хранения продуктов питания зависит от их вида.

Для загрузки большого количества замороженных продуктов, допускается вынуть верхний ящик.

Заявленный объем хранения, соответствует такой комплектации МО.

Обслуживание и уход

Перед выполнением любых операций по мойке и обслуживанию, отключите холодильник от электросети.

Размораживание холодильного и морозильного отделений

Система охлаждения Full No Frost производит режим оттайки автоматически.

Таймер периодически включает нагревательный элемент, происходит таяние "снежной шубы" с испарителя. Талая вода по каналам стекает в ванночку над компрессором, где испаряется.

Обслуживание и уход.

Ваш холодильник изготовлен из непахнущих гигиенических материалов. Для сохранения этих характеристик всегда храните сильно пахнущие продукты в плотно закрывающихся контейнерах, чтобы избежать образования запахов, которые потом будет сложно удалить.

Внутренние и внешние поверхности холодильника мойте губкой или мягкой тканью, смоченной в растворе пищевой соды в тёплой воде (сода также является хорошим дезинфектором). При отсутствии пищевой соды используйте нейтральное моющее средство.

При попадании маслосодержащих продуктов (майонез, растительное масло или животный жир и т.п.) на уплотнитель или пластмассу камеры холодильного прибора, немедленно удалите загрязнение нейтральным моющим средством.

Чтобы избежать загрязнения пищи, соблюдайте следующие инструкции:

-Не открывайте двери работающего холодильника на длительное время, это может привести к значительному повышению температуры в отсеках прибора.

-Регулярно очищайте поверхности, которые могут соприкасаться с продуктами и открытыми дренажными системами.

⚠ Не используйте абразивные или агрессивные чистящие средства, также как спреи для стекол, полировальные пасты, легковоспламеняющиеся жидкости, чистящие воски, концентрированные моющие средства, отбеливатели или моющие средства на основе производных нефти для чистки пластмассовых частей, внутренних и внешних уплотнителей дверцы. Не используйте бумажные полотенца, абразивные мочалки и другие грубые средства очистки.

Все съёмные части можно мыть раствором мыла или моющего средства в воде. Также их можно мыть в посудомоечной машине. Помните, что все съемные части необходимо тщательно высушить перед тем, как поставить их обратно в холодильник.

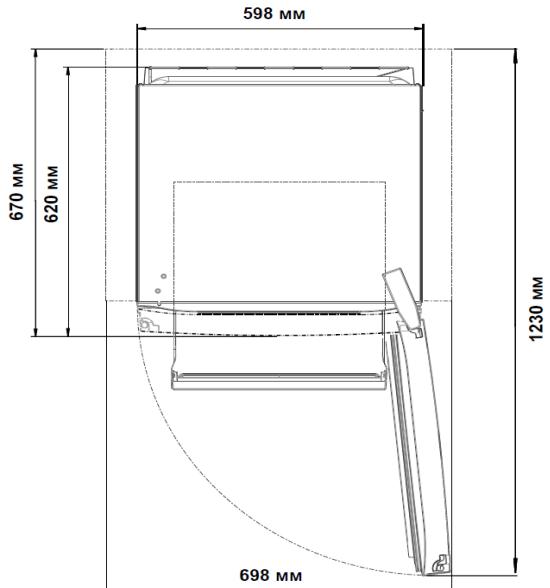
Пыль может скапливаться на конденсаторе холодильника и препятствовать его нормальной работе. Осторожно пропылесосьте заднюю стенку холодильника, используя подходящие насадки. Если вы не собираетесь использовать холодильник продолжительное время, разморозьте его, вымойте внутри, высушите и оставьте двери приоткрытыми, чтобы избежать образования неприятного запаха и плесени.

Характерные звуки включения компрессора являются нормальными звуками, возникающими при работе электрооборудования прибора.

Если светодиодная лампочка внутреннего освещения неисправна, её замену должен выполнить специалист сервисного центра.

Внимание! При открывании двери холодильной камеры загорается лампочка внутреннего освещения. Если дверь остаётся открытой в течении 2-х минут, лампочка начинает мигать.

Рабочие габариты холодильного прибора.



Предупреждение: Риск травмирования из-за избыточного веса. Используйте двух или больше человек, чтобы переместить и установить Ваш продукт. Отказ следовать этим инструкциям может привести к повреждению Вашего позвоночника или травме.

Кызмат көрсөтүү жана күтүү

Жууш жана кызмат көрсөтүү боюнча ар кандайшти аткаруудан мурда муздатыкты электр тармагынан үзүп көнүз.

Муздатык жана тондургуч болумдердүү эритүү

Full No Frost сууткуч системасы эритүү режимин автоматтык түрдө жөнгө салып турат. Таймер маал-маалы менен ысытуучу элементти ишке түшүрүп турат, мында буулантуучудагы «кар тондун» эриши жүрөт. Эриген суу канал менен компрессордун үстүндөгү ваннчага келип түшөт жана ал жерде бууланат.

Кызмат көрсөтүү жана күтүү

Сиздин муздатыкыңыз жыт чыгарбай турган гигиеналык материалдан даярдалган. Ушул жагдайды сактапкалду үчүн, ошондой эле жыт отуруп калбастыгы жана кийинчэрээк аны кетириүүгө ашыкча күч жана убакыт сарпабастык үчүн күчтүү жыт чыгаруучу продуктударды бекем жабылуучу контейнерде сактаңыз. Муздатыктын ички жана тышкы беттерин ичилүүчүсөндиң жылуу суудагы эритмеси менен нымдалгангубка же жумшак кездеме менен жуунуз (сода ошондойэле мыкты дезинфектор да болуп саналат). Ичилиүүчүсөндиң жок болсо, нейтралдуу жууш каражатын пайдаланыңыз. **Эч качан озүндө органикалык эриткич, абразив, хлор жана аммиак сактаган заттардан пайдаланыңыз.**

Муздатык прибордун түгүзүүдөочу материалына же пластмассасына озүндө май сактаган продуктудар (майонез, өсүмдүк же жаныбар майы жана у. с.) тийип калса, заматта нейтралдуу жууш каражаты жардамында аны тазалоо зарыл.

Ажыроочу бардык тетиктерди самындын эритмеси же суудагы жууш каражаттары менен тазалоо керек. Аларды кир жууш машинасында жууса да болот. Эсизизде болсун, муздатыкка кайра орнотуудан мурда ажыроочу тетиктерди тыкандык менен кургатып алуу зарыл. Муздатыктын конденсаторуна чаң чогулушу, бул анын нормалдуу иштешине тоскоолдук кылышы мүмкүн. Чаң жуткучка керектүү тетиктерин орнотуп, муздатыктын арткы дубалдарын абайлап тазаланыз. Эгерде Сиз муздатыктын көп убакытка дейре пайдаланбай турган болсоңуз, ага жагымсыз жыт отуруп кал-бастыгы жана аны көк дат баспастыгы үчүн муздатыкты эритициз, ичин тазалап жуунуз, кургатып, эшигинбир азга ачык калтырыңыз.

Муздатыктын терморегулятору жана компрессору иштегенде пайда болуучу нормалдуу үнсаналат. Эгерде ички жарык лампасы начар болсо, аны алмаштырууну тейлөө борборунун адиси аткарыши керек. Көнүл бурунуз! Муздатык камеранын эшиги ачылганда ички жарык берүүчү лампа күйөт. Эгер эшик 2 мүнөттүн ичинде ачык бойдан калса, лампочка жаркылдай баштайт.

Электр энергиясын үнөмдөө боюнча сунуштар Бузуктуктар жана аларды ондоонун усулдары

KGZ

Муздаткычты туура орнотуңуз

Жылуулук булактарынан оолак жерде, жакшы желдетиле турган бөлмөдө, «Орнотуу» («Желдетүү») параграфындағы сунуштарға ылайык.

Температуралы туура орнотуңуз

Терморегуляторду ортоңку абалга орнотуңуз. Температуралы ченден ашык төмөндөтүү электр энергиясынын сарпын ашырат, бирок продуктунун сакталуу сапатын жогорулатпайт. Ченден ашык төмөн температура жашылча, даяр эт жана сыр сыйктуу продуктудардын сапатын бузат.

Ченден ашык толтура көрбөнүз

Продуктудар жакшы сакталышы учун аба жетиштүү дөнгөлөндө айланышы зарыл. Продуктудар менен ченден ашык толтуруу абанын эркин айланышына, муздаткычтын туура иштешине тоскоолдук кылат жана электр энергиясынын ашыкча сарпталышына алып келет.

Муздаткыч канаттандырларлуу дөнгээлде иштебей калган же бузуктук байкалган учурда техниктерди жардамга чакыруудан мурда ушул бөлүмдү окуп чыгыңыз. Көп учурларда байкалган көйгөйлөрдө өзүңүз дөле чечип алсаныз болот.

Эшиктер дайыма жабык болсун

Эшиктерди зарыл болгондо гана ачыңыз, эсизизде болсун, эшиктин ар бир ачылышы муздаткычтын ичиндеги температуралын бир аз жогорулашина алып келет жана мурдагы температуралы калыбына көлтируү учун электр энергиясы сарпталат.

Бекем жабыныз

Эшиктердеги тыгыздоочу резиналар дайын таза болушуна жана эшик жабылганда муздаткычтын корпусуна тыгыз тийип турушуна көнүл бурунуз, бул муздак абанын чыгып кетишине жол койбайт.

Ысык тамакты көө көрбөнүз

Муздаткычка коюлган ысык тамак анын ичиндеги температуралын аз эле убакытта бир нече градуска жогорулата көйт. Муздаткычка коюудан мурда идиш менен анын ичиндеги тамак бөлмөнүн температурасына чейин муздашын күтүнүз.

Бузуктуктар:	Мүмкүн болгон себептер/ондоо:
Дисплей толук очкон.	Вилка электр розеткага такыр сугулбаган же контакт болорлуу дөнгээлде сугулбаган, же болбосо уйде электр энергиясы жок.
Компрессор ишке түшпөй жатат.	Прибор компрессордуу коргоочу менен жабдылган (к.: «Ишке түшүрүү жана пайдалануу»).
Дисплей жандырылган, бирок күнүрт.	Вилканы суурунуз жана кайра сугаардан мурда көнүрүп алыныз.
Эскертуү үн сигналы, дисплейде dr кабары пайда болуп жатат жана муздаткычтын лампасы бүлбүлдөйт.	Муздаткычтын эшиги эки минуттан көпке ачык калган. Эгер эшик жабылса, үн сигналынын курулмасы кабар бергенден токтойт.
Муздаткыч менен тондуругуч керектүү дөнгээлде муздатпай жатат.	- Эшиктер жакшы жабылган эмес же тыгыздағычтар бузулган. - Эшиктер аябай көп ачылат. - Ото жогору температура орнотулган (кара: «Ишке түшүрүү жана пайдалануу»). - Муздаткыч же тондуругуч жык толо.
Муздаткыч камералын ичиндеги продуктудар тоңо башттайт.	Ото темөн температура орнотулган (кара: «Ишке түшүрүү жана пайдалануу»).
Компрессор тынымсыз иштейт.	Push&Go төз тондуруу) топчусу басылып калган Push&Go нин сары лампочкасы жанын турат же бүлбүлдөйт (кара: «Сүрттөлүшү»). - Эшик жаман жабылган же дайыма ачык. - Айланыч-чөйрөнүн температурасы ото жогору.
Аба муздаткычтын вентилятору айланбай жатат.	- Муздаткычтын эшиги ачык. - Муздаткыч камералын ичиндеги идеалдуу жумушчу шарттарды калыбына көлтируү зарычылыгы туулганда, аба муздаткыч системасы өзү-өзүнөн ишке түшөт.
Прибор көп шоокум салат.	- Прибор төлтегиз горизонталдуу бетке орнотулбаган (кара: «Орнотуу»). - Прибор титиреп туруучу жана шоокум чыгаруучу шкафттардын ортосуна орнотулган. - Компрессор иштебей жаткан болсо да, муздаткычтын ичинде хладагент ачылган бийик болбогон шоокум чыгарат. Бул дефект эмес, бул нормалдуу жагдай.
Милдеттин убактысынан мурда токтоң калышы.	Тармакта электрдик «козголон» же электр камсыздоодогу кыска мөөнөттүү үзүлүштөр

Техническое обслуживание



ПРЕЖДЕ ЧЕМ ОБРАЩАТЬСЯ В СЕРВИС

- Попытайтесь устранить неисправность самостоятельно, следуя указаниям раздела **«Неисправности и методы их устранения»**
- Выключите и включите прибор и проверьте, прекратились ли неполадки.

При обращении в сервисный центр необходимо сообщить:

- модель изделия;
- серийный номер изделия (эти данные вы найдете в табличке с техническими характеристиками, расположенной на правой стенке морозильной камеры);
- характер неисправности.

Не пользуйтесь услугами лиц, не уполномоченных производителем. При ремонте требуйте использования оригинальных запасных частей.

Доверьте сервисное обслуживание профессионалам!

Программу дополнительного сервисного обслуживания вы можете приобрести по телефону бесплатной горячей линии: 8 800 3333 887 или при обращении через WhatsApp

Продукция сертифицирована на соответствие требованиям:

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»

На продукцию оформлена декларация соответствия требованиям ТР ЕАЭС 037/2016

Правильная утилизация этого продукта. WEEE (Распространяется на Европейский союз и другие страны Европы, где существует система сбора и утилизации изношенной бытовой техники.)

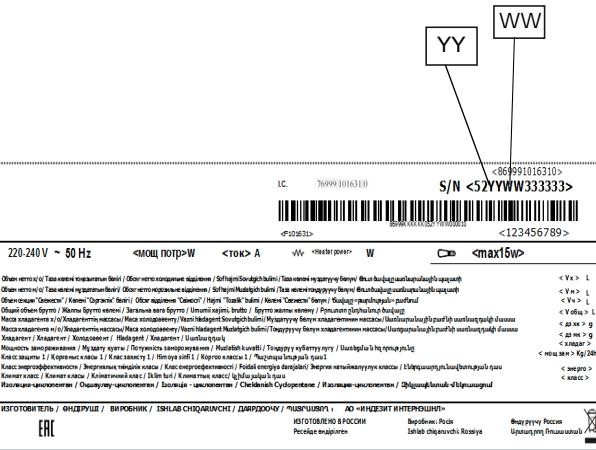


Эта маркировка на продукте или в литературе указывает, что продукт не должен утилизироваться совместно с другими бытовыми отходами для предотвращения причинения возможного вреда окружающей среде от неконтролируемого распространения отходов, а также оптимизации процесса переработки и повторного использования материалов.

Потребитель может сдать изношенное оборудование в специальных пунктах приема или, если это разрешено национальными законодательствами, возвратить компании при покупке нового аналогичного продукта.

Если вы решили больше не использовать ваш холодильник, перед тем как выбросить, позаботьтесь об его утилизации. Ваш холодильник содержит циклопентановый газ в изоляционной пленке

Серийный номер холодильника на табличке внутри прибора содержит дату его выпуска, например, S/N 52YYWW333333
YY соответствует двум последним цифрам года
WW соответствует порядковому номеру недели



Муздаткыч бөлүмдөн пайдалануу

KGZ

Муздаткыч бөлүмдөгү температура терморегулятордун кулагы менен орнотулган абалга ылайык түрдө автоматтык түрдө жөнгө салынып турат.

Терморегуляторду ортонку ЕСО абалына орнотууну сунуш кылабыз.

Муздаткычта продуктуларды сактоонун эң жакшы шарттарын камсыз кылуу үчүн төмөнкү сунуштарга баш ийиниз: туура эмес сактаганда эң жакшы продуктулар да бат айныйт. Жалпы кабыл алынган эрежелергекаршы болсо да, эсиизде болсун, даярдалган продуктуларды жаңыларына караганда аз убакыт сактоо керек. Муздаткыч бөлүм абдан ыңгайлуу текчелер менен жабылган болуп, атайын бағыттоочулардын жардамындаалардын бийиктигин жөнгө салууга болот, бул болсоори кутуларды жана узун бөтөлкөлөрдү да жайлаштыруу мүмкүнчүлүгүн берет.

Продуктулар	Муздаткычта жайлаштырылышы
Жаны балык жана эт	Жашылча ящиктеринин үстүндөгү текчеде.
Жаны сыр	Жашылча ящиктеринин үстүндөгү текчеде.
Даяр продуктулар	Каалагандай текчеде
Колбаса, нан, шоколад	Каалагандай текчеде
Мөмөлөр жана жашылчалар	Жашылчалар үчүн ящиктерде
Жумуртка	Эшиктин текчелеринде
Май жана маргарин	Эшиктин текчелеринде
Бөтөлкөдөгү продуктулар, суусундуктар, сүт	Эшиктин текчелеринде

Муздаткычта пияз, көк пияз жана сарымсак, банан (карайып кетиши мүмкүн), цитрус, картофель жана тамыр жемиштерди сактоого болбайт (аларды караңгы, кургак жерде сактоо керек).

Орнату және іске қосу

(i) **Indesit**

KZ

Тоңазыткышты тиімді және сенімді жұмысынқам тамасыз ету үшін дұрыс орнату қажет.

Желдету

Тоңазыткыштың компрессоры мен конденсаторы жұмыс процесінде қызды, сондықтан да жеткілікті жеделдүті қамтамасыз ету қажет. Тоңазыткышқалының ылғалдылықта жақсы жеделділітін ғимаратта орнатылған болуы тиіс. Тоңазыткыштарды жоғарылығындағы ғимаратта, мысалы, ванна бөлмесінде, жертөлелерде орнатуға тыбым салынады. Онату кезіндекұралдың артқы және бүйірлік жақтарында 5 см мини маддық саңылаудардың және ауаын қөркін айналымынан жоғары жағынан 10 см саңылауды қамтамасыз етілін. Құралдың артқы жағынан ауаын қозғалысын жақшалығынан береді.

Жылу көздеріне жақын жерге орналастырманды

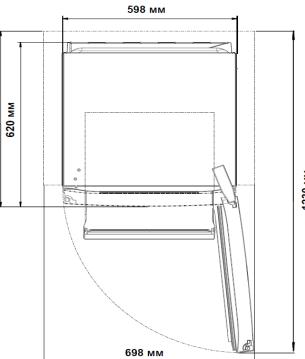
Тоңазыткыштарды олар тікелей күн сөүлесінің асерінде немесе жылу көздерінің жаңында болатында орнатылған жөн (асүй плитасы, духовка, камин).

Терістеу

Тоңазыткыштың жақсы жұмыс істеуі үшін оның тегіс бетте болуы маңызды. Тоңазыткышты орнына орнатынан кейін оның алдыңғы бөлігіндегі реттегіштіректерді айналдыру жолымен оның күйін реттегіз. Тоңазыткыштың артқа қарай көлбейі 5° -тан аспауы тиіс.

Есік ойықтарын (ені мен білктігі), баспаңдақ аралықтарын және т.с.с. құралдың таңдалған орынга орынауыттыруға болатындығына көз жеткізу үшін ертереколшеңіз (ені мен білктігі).

Сулыту қуралының жұмысшы өлшемдері.



Электр желісіне қосу

Тоңазыткыш 1-санаттағы электр тогымен закымдалудан көрғау деңгейі бойынша орындалған және электр желісіне жерге тұйықтаушы контактісі бар кос полюсті розетканың көмегімен қосылады. Электр желісіне қосу алдында көз жеткізіңіз:

- желінің кернеуі есік жақтан салқыннату бөлімінің оң жаңа бөлігіндегі кестеде көрсетілген мәліметтерге сәйкес келетіндігіне, дәлірек $\sim 220-240$ В;
- электрлік розетканың жерге тұйықтаушы контактісі тікелей электрлік түрде электрлік желінің коректік кабелінің жерге тұйықтаушы кабелімен жалғанған (жалғашы сым 10 А кем емес токка есептелген болуы тиіс);

– розетка мен айыр бір типті; егер айыр розеткаға сәйкес келмесе, розетканы коректік шнурдың айрынына сәйкес келетініне ауыстырған жөн (жұмыстарды білдікті электрик орындауды тиіс).

Тоңазыткыш Сіз розеткаға үнемі қол жеткізе алғындағы түрде орнатылған болуы тиіс. Осы нұсқаулықта баяндалған үлкен қуаттылықтарды тұрмыстық құралдардың қауіпсіздік талаптарын бұзу арқылы қосылған тоңа зытқыш элеуettі қауіпті болып табылады. Екі сымды электр желісіне тікелей қосылатын тоңазыткышты атаулы кернеу диапазонының келесі мәндерінің параметрлеріне ие корғанысты өшіру күрілғысымен пайдаланады – 220 дез 240 В/50 Гц, іске қосылу шегі – 30 мА артық емес, іске қосылудың нақтылы уақыты – 0,1 с. Электрлік желі 16 А есептелген корғаныс күрілғысына болуы тиіс. Тоңазыту күрілғысын ток жүктемелеріненакауы бар корғаныска ие электр желісіне қосуға тыбымсалынады. Өндіруші деңсаулық пен жеке меншікке зиян келтірген үшін жауапкершілік алмайды, егер ол орнатудың көрсетілген нормаларын сактамаудан туындаған болса.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Орнатудан кейін тасы малдаудан соң салқыннаткыш агент тиісті түрде таралғанына сенімді болуы үшін тоңазыткыштың электр желісіне қоспас бұрын шамамен үш сағаттайқұтіңіз – бұл тоңазыткыштың дұрыс жұмыс істеуінін қажет.

Пайдалануды бастар алдында тоңазыткыштың салқыннату және мұздату камераларының ішкі беттерін ас содасының ерітіндісімен жуу қажет. Сіз тоңазыткыштың электр желісіне қосқаннан кейін термиялқ реттегіштің тұтқасын орташа күйге койыңыз, бірнеше сағаттан кейін Сіз өнімдердің салқыннату және мұздату бөлімдеріне коя аласыз. Саңылаудың артқы қабырғасы мен компрессор арасындағы ТАСЫМАЛДАУ КЕРГІШТЕРІН, сонымен катарап құралды сырғудан үстап тұратын басқа да көріштер мен жапсырғыш таспаларды АЛЫП ТАСТАНЫЗ Егер құралдың полимерді үлдірден жасалған корғаныс қабаты болса, оны бөлшектердің лакты бояулы жабынын немесе полимерлі жабынын закымда алмай, сақтық шараларын сақтай отырып, мұқият алыңыз

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ

Аспапты орнатып жатқан кезде, қуат сымының қысылып қалмағанына және бұлнебегеніне көз жеткізіңіз.

НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

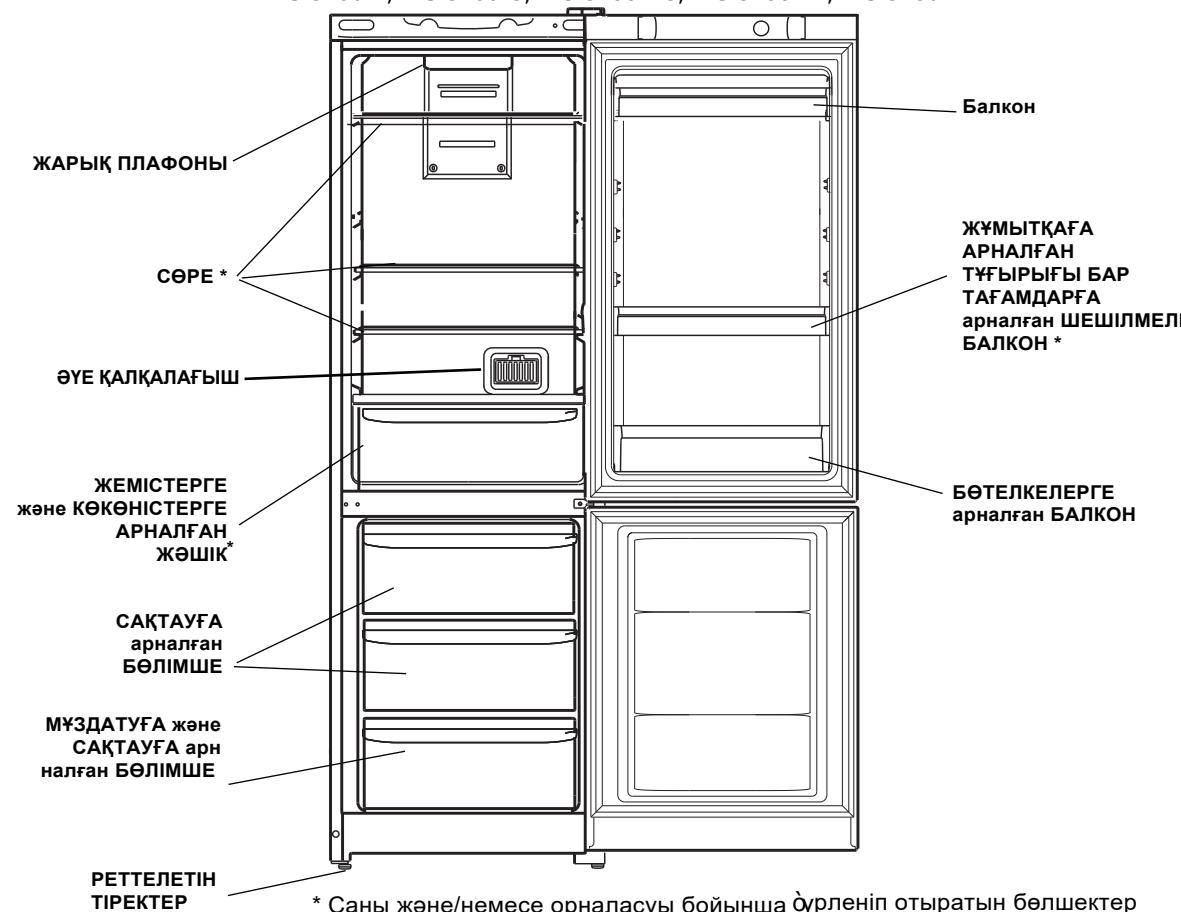
Көп орынды тасымалы розеткаларды (ұзарткыштарды) немесе тасымалы қуат көздерін аспаптың артына қоймаңыз.

Бұйымның сипаттамасы

KZ

Жалпы түрі

ITR 5180 W, ITR 5180 S, ITR 5180 E, ITR 5180 X, ITS 5180 W, ITS 5180 X, ITS 5180 G, ITS 5180 NG, ITS 5180 BP, ITS 5180 XB



Басқару панелі

ҚОСУ/ӨШ. – осы түймені басу арқылы құрылғыны тұтасымен іске қосуға болады (тоңазытқыш және де мұздатқыш камерасын да). Тоңазытқышты өшіру үшін пернені басып тұрсаңыз.

Тоңазытқыш камера температуралы баптау – тоңазытқыш камерадағы температуралы дисплейдегі тиісті белгісін көрсете отырып өзгертуге мүмкіндік береді.

Түймесі Push&GO функциясын қосады немесе өшіреді. Функция автоматты түрде 12 сағат ішінде өшетін болады.

Температуралы белгілеу:

Егер құрал қосылып тұрса тоңазытқыш және мұздатқыш камерасының дисплейі осы сәтте белгіленген температуралы көрсетеді. Оларды өзгерту үшін белгіленген температуралы өзгертуді қалаған тиісті камерадағы түймелерді басыңыз. Алайда бір түйені әр басқан сайын температура азаяды немесе артатын болады. Тоңазытқыш камерасы үшін таңдалатын температуралың мағынасы: +2°C, +4°C, +5°C, +6°C, +8°C.

Дәбыл сигналы – дыбыстық индикация және жыптылқтаған жарықтандыру лампасы тоңазытқыш белімі есігінің жабық емес екендігін білдіреді.



Орнотуу жана ишке түшүрүү

Indesit

KGZ

Мұздатқыч натыйжалуу жана ишеничтүү иштеши үчүн аны туура орнотуу зарыл.

Желдегүү

Мұздатқычтын компрессору менен конденсатору иш учурунда қызыйт, аңдыктан жетиштүү деңгээлдеги кошумча желдегүүн камсыздо зарыл. Мұздатқычың ңыз нормалдуу нымдуулукка әз болгон жана жакшы желдегиле турган бөлмөде орнотуулуга тийиш. Мұздатқычтың жогору нымдуулукка әз болгон бөлмөде, мисалы, ваннакана, жертөлөөде орнотууга тыюу салынат.

Орнотуп жатканда айланасында аба әркін айланышы үчүн прибордун артқы жана жактарынан 5 см, ал эми жогору жагынан 10 см аралык калтырыңыз.

Прибордун арт жагында абанын жолун тосуп койбонуз.

Жылуулук булагына жакын орнотпонуз

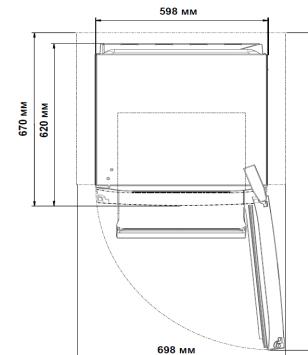
Мұздатқычты жылуулук булагына (ашкана плиталары, духовкалар, каминдер) жакын жерге, же болбосо құндұн нұру түздөн-тұз түшүп турған жерге орнотууга болбайт.

Түздео

Мыкты иштеши үчүн мұздатқыч тегиз жерге орнотулған болууга тийиш. Мұздатқыч керектүү жерге орнотулғандан кийин анын абалын алды жагындағы түздөөчү таянычтарды айландыруу арқылуу тегиздедиз. Мұздатқычтың арт жакка болгон жантыктығы 5°тен ашпоого тийиш.

Орнотуу үчүн тандалған жерге приборду алып баруу мүмкүн болушу үчүн мурдатан әшиктиң өлчөмдерүүн, тепкічин аралыктарын жана б. ү. с. өлчөп алыңыз.

Мұздатқыч прибордун жумушчу габариттери.



Электр тармагына улоо

Мұздатқыч 1 класс электр тогунаң жабыркоодон коргоо деңгээлінде жаратылған жана электр тармагына токту жерге кийириүүчү зым менен камсыздалған эки уюлдуу розетка жардамында уланат.

Электр тармагына улануудан мурда көнүл бурунуз:

– тармактагы чыналуу әшик жактан алғанда мұздатқыч белүмдүн оң жагына орнотулған табличкада көрсөтүлгөн маалыматтарға туура келет, атап айтканда ~ 220-240В;

– электр розетканың токту жерге кийириүүчү контакты электр тармактың камсыздоочу кабелинин токту жерге кийириүүчү зымына түздөн-тұз уланғанбы (туташтыруучу зым 10 А ден көп болғон токко болжолдонғон болууга тийиш);

– розетка менен вилка бирдейбі; егерде вилка розеткага туура келбесе, анда розетканы камсыздоочу шнурдун вилкасына туура келген түрүнә алмаштыруу керек (ишти тажрыйбалуу электрик аткарууга тийиш);

Мұздатқыч Сиз дайыма розеткага жете алғандай көлім орнотулуга тийиш; Ушул колдонмодо баяндалған өндүү чон кубаттуулукка әз үй-тиричилик приборлорунун коопсуздук талаптары бузулған түрдө электр тармакка уланған мұздатқыч салыштырмалуу кооптупу саналат. Түздөн-тұз эки зымдуу электр тармакка уланған турған мұздатқычтан төмөнкүдөй параметрлерге әз коргоочу үзүүчү курулма (KYK) менен пайдаланышат: номинал чыналуунун диапазону – 220 дан 240 В ко чейин/50 Гц, иштеп кетүү босогосу – 30 мА ден көп емес, иштеп кетүүнүн номинал убактысы – 0,1 с. Электр тармагы 16 А ге болжолдонғон коргоочу курулмага әз болушу керек. Мұздатуучу приборду токтун ашышынан коргой албай турған электр тармагына улаганга тыюу салынат.

Егерде көрсөтүлгөн нормаларга баш ийбен түрдө кишинин ден соолугуна жана буюмга зыян жетсе, өндүрүүчү жоопкерчилики мойнұна албайт.

КӨҢҮЛ БУРУҢУ!

Мұздатқыч орнотулғандан кийин электр тармагына улоодон мурда болжол менен үч саат күттүү керек, бул мезгилдин ичинде унаада ташып алып келинген мұздатқычтагы хладагент корпус боюнча бирдей таралат, – бул мұздатқыч мыкты иштеши үчүн абдан зарыл.

Мұздатқычты баштап ишке түшүрүүдөн мурда буюм дун мұздатқыч жана тоңдургуч бөлүмдерүүн беттерин ичилүүчү соданын эритмесинде тықандық менен жууш керек.

Мұздатқычты электр тармагына улаганыңыздан кийин термогөулятордун туткасын ортоңқу абалга орнотунуз.

Бир нече сааттан кийин продуктуларынды мұздатқыч жана тоңдургуч бөлмөлөргө койсану болот.

Компрессор менен текче артқы дубалының ортосуна ТАШУУ МЕЗГИЛИНДЕ КОЮЛГАН ТАКТАЙЛАРДЫ, ошондой эле прибордун козголгуч белүктөрүн жылуудан кармап туруу үчүн коюлған башка жығач жана желим тасмаларды алып салыңыз.

Әгерде приборго коргоочу полимердик плёнка чапталған болсо, анда буюм тетиктеринин полимердик каптоосу менен анын лак-боёкторуна зыян жетпегендей кылыш аларды ақырындық менен сыйрып алыңыз.

КӨҢҮЛ БУРУҢУ

Приборду орнотуп жатканда, токтун шнуру кысылып калбагандығына жана бузулбагандығына ишеним пайда кылышы.

КӨҢҮЛ БУРУҢУЗ

Көп көзөнектүү көчмө розетканы (узартқычты) же көчмө ток булагын прибордун арт жагына койбонуз.

Буюмдун сүрөттөлүшү

Артшарындарының үк арнауларының

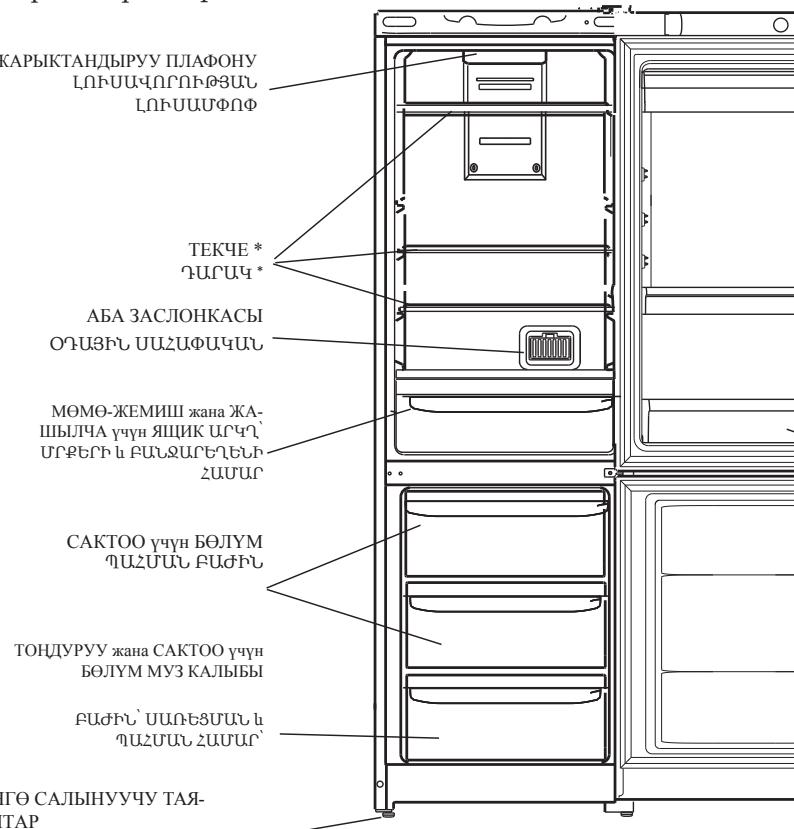
ITR 5180 W, ITR 5180 S, ITR 5180 E, ITR 5180 X, ITS 5180 W, ITS 5180 X, ITS 5180 G, ITS 5180 NG, ITS 5180 BP, ITS 5180 XB

KGZ

Жалпы көрүнүшү Сүнгүхүнүүр түбүр

AM

ЖАРЫКТАНДЫРУУ ПЛАФОНУ ЦӨҮСИЧЦӨЛГӨҮРӨЗҮС ЦӨҮСИЦФӨФ



* Саны жана/же жайлашуусы боюнча өзгөрүүгө учурашы мүмкүн болгон тетиктер
* Ушакыр, прпнбр կարող են տատանվել, բայց բանակի և կամ դիրքի

Тоңазытқыш бөлімшесін пайдалану

 Indesit

Тоңазытқыш бөлімшениң ішіндеңі температура термореттегіш тұтқасының орнатылған қалпына сәйкес автоматты түрде реттеледі.

Біз термореттегішті ортаңғы қалыпқа қоюды ұсынамыз.

Тағамдарды жақсы сақтаумен қамтамасыз ету мак-
сатында төмендегі ұсыныстарды ұстаныңызл дүрыс
сақтамаган жағд айда тіпті ең балғын тағамдар да тез
бұзылады. Бөрімізге белгілі пікірге қарамастан, есте
сақтаңыз, балғын тағамдарға қарағанда, пісірілген
тағамдар аз үақыт сақталады.

Тоңазытқыш бөлімше биіктіктері арнағы бағыттаушылар көмегімен реттеліп отыратын ыңғайлы сөрелермен жабдықталған, бұл ірі қаптамалар мен үзын бөтепкелерді орналастыруға мүмкіндік береді.

KZ

Азықтұліктер	Тоңазытқышта орналасуы
Балғын балық және ет	Жеміс-жидек жәшігінің үстіндегі сәре
Балғын ірімшік	Жемісқожидек жәшігінің үстіндегі сәре
Дайын өнімдер	Кез келген сәре
Шұрқық, нан, шоколад	Кез келген сәре
Жемісқожидектер	Жемісқожидектерге арналған жәшік
Жұмыртқалар	Есіктің сөрелерінде
Май және маргарин	Есіктің сөрелерінде
Бәтелкедегі тағамдар, сусын, сүт	Есіктің сөрелерінде

Тоңазытқышта пияз және сарымсак, банан (олар қарайып кетүі мүмкін), цитрустер, картоп және тамыр тағамдарын (оларды құрғақ қаранды жерге қойыңыз) сактауға болмайды.

Тоңазытқышқа сұйықтықтарды ылғалдылық дәрежесін ұлғайтып алмас үшін қақпақсыз ыдыстарда қойымаңыз. Бұл тоңазытқыш белімшедегі температураның ұлғаюына әкеледі.

Full No Frost (FNF) сүйту жүйесі тоңазытқыш камерасының жоғары бөлігінде орналасқан вентиляциялық торлардың болуымен ерекшеленеді. Энэ жүйесі суды жойып, қыраудың қалыптасуына қарсы тұратын сүйк ауаның үздікісіз айналуын қамтамасыз етеді. Азық-тұлғытқиң және ауыр заттарды вентиляциялық торлар жабылып қалмас үшін және коденсант қалыптаспас үшін камераның артқы қабырғасына тақап қойманыз.

Мұздатқыш бөлімшесін пайдалану

KZ

Мұздатуға арналған тағамдарды артық қырау түрлі қалмас үшін мұқият орау керек. Тағамдарды мұздатқыш бөлімшеге қоймас бұрын оларды тоңа-зықтыш бөлімшеде салқындастып алышыз.

1. Жартылай мұзы еріген тағамдарды, қайта қатыруға болмайды: оларды 24 сағат ішінде жеуге болатын тағамдарды дайындау үшін пайдаланыңыз.

2. Балғын тағамдарды мұздатқан кезде олардың бұрын мұздатылған тағамдарға жаңасуына жол берменіз. Мұздатқыш бөлімшеге салынған тағамдар артық және жаңақтағы қабырғаларға тимегені жөн. Есете сақтаңыз, тағамдардың сақталуы мұздатылу жылдамдығына байланысты.

3. Мұздатылу кезінде мұздатқыш бөлімшениң есігін ашпауға тырысыңыз.

4. Дұрыс сақтау және кейін женіл еріту үшін мұздатқыш бөлімшеге тағамдарды бөлшектермен салыңыз – бұл тез және сенімді мұздатуға мүмкіндік береді. Мұздату күні жазылған жазба жүргізуі ұсынамызы.

5. Электр қорегі істен шыққан жағдайда мұздататын бөлімнің есігін ашпаңыз. Бұл мұздатқыш бөлімнің температураны 15 сағатқа дейін -9°C сақтауға көмектеседі.

6. Мұздатқыш бөлімшеге шыны ыдыстардағы қатып қалатын сұйықтықтарды ұзақ уақытқа салмаңыз, әсіресе егер оларды тығыз жабылған газды сусындар болатын болса. Кристалданған сұйықтық ыдыстырып жіберуі мүмкін.

7. Егер қоршаған орта температурасы ұзақ уақыт бойы 14°C-тан аспаса, онда тағамдарды сақтауға қажетті температура болмайды, бұл тағамдарды сақтау уақытын қысқартады.

Тағамның жарамдылық мерзімі олардың түріне байланысты.

-18 °C температурада:
- балық шұзық нан өнімдері - 6 айға дейін;
- ірімшік, құс еті, ет 9 айға дейін;
- көкөністер, жемістер 12 айға дейін.

Коопсуздуқ – бул жакшы адат

KGZ

! Бул колдонмону сактап қоюнуз Буюмду сатканда, биреөгө пайдаланууга бергенде же жаңы квартирага көчкөндө анын эсси андан пайдалануу жана ага қызмет көрсөтүү өрежелери менен таанышыши үчүн колдонмо мұздатқыш менен чогуу сакталууга тийиш. ! Колдонмону көнүл қоюп окуп чығыңыз: анда мұздатқычынызды орнотуу жана андан кантит коопсуз пайдалануу буюнча керектүү маалыматтар бар.

⚠ Мұздатқыш бөлмөнүн ичинде пайдалануу үчүн иштелген. Эч кочан мұздатқычтан тышта, гаражда жана у. с. жерлерде пайдаланбаңыз.

⚠ Бул прибор продуктударды тоңдуруу жана тоңгондорун тоңдуруғчы бөлмөсүндө сактоо жана жаңы продуктударды мұздатқыш бөлмөсүндө сактоого арналған.

⚠ Алсыз, ақыл жана сөзгілік жағынан жөндөмдүүлүгү начар же болбосо түрмуштук билим жана тажрыйбага әә болбогон адамдар (ошондой эле жаш балдар)га, әгерде алар прибордан коопсуздуғу үчүн жооптуу адамдын көрсөтмөсүн албаган болсо, же анын көзөмөлү астында болбосо, мұздатқычтан пайдаланууга болбойт. Прибор менен ойнобастуру үчүн жаш балдар ар дайым көзөмөл астында болууга тийиш.

Прибор бузуктугу учурунда электр тогу урбастыгы үчүн мұздатқычка нымдуу колунуз менен тие көрбөнүз.

⚠ Узарткыч жана улагычтан (переходник) пайдаланбаңыз! Мындар жағдай ықтымалдуу өрт чыгуу коркунучун туудурат. Өндүрүүчүү узарткыч жана улагычтарды, ошондой эле кесили-ши керектелүүчүү кубаттуулукка туура келбеген туташтыруучу кабелдерди пайдалануунун натыйжасында чыккан өрт үчүн жоопкерчиликті мойнұна албайт.

Вилканы розеткадан суурғанда зымынан кармап тартпаңыз: бул абдан кооптуу. Камсыздоо шнур жараксыз абалга келгенде даярдоочу же анын екүлүнөн алынған атайын шнур же комплект менен алмаштыруу керек. Кабелди алмаштыруу тажрыйбалуу адис тарабынан ишке ашырылууга тийиш.

⚠ Мұздатқычтын ички мұздатуучу беттерин кол менен кармабаңыз, айныksа колунуз нымдуу болсо. Тоңдуругчтан эми гана алынған мұздун бөлүгүн оозунузга сала көрбөнүз, - антсөніз жергиліктүү үшүккө чалдырышыңыз мүмкүн.

⚠ Мұздатқычты жууш же ага қызмет көрсөтүү буюнча ар кандай ишти аткаруудан мурда аны тармактан үзүнүз.

⚠ Эгерде мұздатқычты эшиги күлпүлануучу эски мұздатқычтын ордуна алған болсонуз, анда эски мұздатқычты таштап жиберүүдөн мурда, балдар ойнап жатып анын ичинде күлпүланып калбастығы үчүн анын ичиндеги күлпүсүн иштеп чыгарып салыңыз же таптакыр мұздатқычтан чыгарып алыңыз, муну менен кооптун алдын алған болосуз.

⚠ Адаттан тыш жағдайлар туулган учурда мұздатқычты тармактан үзүп, кепилдик документтінде (сервис сертификатында) телефону көрсөтүлгөн сервис борборуна телефон чалыңыз.

⚠ Мұздатқычтын түзүлүшүн өзгөртүүгө жана өндүрүүчү тара-бынан кепилдик ремонттун жүргүзүү укугу берилбеген адамдан кийилишүүсүнө тыюу салынат.

⚠ Бензин, башка өрт алуучу суюктарды жана газды мұздатқыч жана башка электр прибордун ичинде же жакын жерде сактабаңыз жана алардан пайдаланбаңыз.

⚠ КӨҢҮЛ БУРУУ Мұздатқычтын арт жагы (конденсатордун решеткасы) газ плитасын туташтырууда пайдаланыла турган ийилгіч металл түткүккө, ошондой эле газ жана суу менен кам-сыз қыла турган металл түткүтөргө, башка приборлордун электрзымдарына тийип турушуна тыюу салынат.

⚠ Жарылуу коопсуз болгон объекттерди, ошону менен катар прибордогу өрт алуучу суюктуга болгон аэрозолдук баллондорду чогултуп сактоого болбойт.

⚠ Салмагының ордугунан жабырко мүмкүн. Продукциянызды жылдыруу жана орноту үчүн эки же андан көп адамдын жардамынан пайдаланыңыз. Бул көрсөтмөлөрден баш тартуу Сиздин омуртканыздын жабыркошына же майып болуп калышыңызга алып келиши мүмкүн. Сактоочу кол кантардан пайдаланыңыз.

⚠ Электр камсыздоо көпкө токтотулган учурда продуктудар жыттанып калышы мүмкүн.

⚠ Мұздатқыч прибор менен иш жасаган (тазалоо, орнотуу жана у. с.) учурда балдар жабыр тартпастыгы үчүн аларды көздөн качырбаңыз

⚠ Приборду температурасы айлана-чөйрөнүн температурасы техникалық маалыматтар жазылған жадыбалда көрсөтүлгөн климаттык класска туура келген бөлмөгө орнотунуз.

Климаттык классы	Айлана-чөйрөнүн температурасы
SN	+10 °C тан + 32 °C ка чейин
N	+16 °C тан + 32 °C ка чейин
ST	+16 °C тан + 38 °C ка чейин
T	+16 °C тан + 43 °C ка чейин

КӨҢҮЛ БУРУУ Эскерте кетебиз, Сиздин приборуңузга R600a (белгиси сервис сертификатында жана прибордун ичиндеги табличкада берилген) хладагенти күюлган, ал табигый газ – изобутан болуп, өрт алуу касиетине ээ. Кокусунан хладагенттин контурунда бузулуш болуп калса, анда мұздатқычты ар кандай ачык жалындан же женил өрт чыгышы мүмкүн болгон булақтан этияятын жана мұздатқыч турган бөлмөнүү қылдаттык менен желдетиңиз. Буюмдагы R600a хладагенттин ар 3 граммы үчүн бөлмөнүн 1 м³ көлөмү туура келиши керек. Сиздин буюмнузга күюлган хладагенттин саны мұздатқычыныздын ичиндеги паспорттук маалыматтар менен кошо жазылған табличкада көрсөтүлгөн. Бузулгандык белгилери болгон мұздатқычты эч кочан ишке түшүрбөнүз; әгерде Сизде буюмдун ишке жарактуулугуна шек туулса, авторлук укугуна ээ сервис борборуна кайрылышыз.

КӨҢҮЛ БУРУУ Буюмдун ичинде электр приборорунан пайдаланбаңыз.

КӨҢҮЛ БУРУУ Буюмдун корпусундагы же ага кошумча кылынган конструкциялардагы желдеткик көзөнөктөрүн тосуп койбонуз.

КӨҢҮЛ БУРУУ Хладагенттин контурун бузулушуна жол койбонуз.

КӨҢҮЛ БУРУУ Эрүү процессин тездетүү үчүн даярдоочу тарабынан сунуш кылынгандан башка курулма же караражжатардан пайдаланбаңыз. Тыгыздаочу жараксыз абалга келген учурда аны кечитирбей оштуруу чараларын көрүнүз.

Прибор салынған материалдар кайра иштетилүүгө жана символ жардамында белгиленүүгө тийиш.

Приборду кайрадан электр тармагына кошуу (мисалы, кокустан өчүп калғанда) 5–10 минуттан кийин гана ишке ашырылат.

Техникалық қызмет көрсету

KZ

Сервис орталығына жүгінбес бұрын:

- ақауды өз бетіншіше жөндеуге болатын болмайтындығын тексеріңіз («Ақаулар және оларды жою тәсілдері» бөлімін қара.);
- егер ақау жөнделмесе, жақын арадағы сервис орталығымен хабарласыңыз (тізімі сервистік сертификатта).

Авторландырылған қызмет көрсету орталығына хабарласу кезінде мынаны хабарлаңыз:

- бүйімнің моделі;
- бүйімнің сериялық номері (бұл деректерді мұздатқыш сол жақ қабырғасында орналасқан техникалық сипаттамалар берілген табличкадан табасыз);
- ақаудың сипаты.

Өндіруші өкілеттік бермеген адамдардың қызметін пайдаланбаңыз.

Жөндеу кезінде түпнұсқа қосалқы бөлшектерді пайдалануды талап етіңіз.

Өнім төмендегі талаптарға сәйкес сертификаттаған TPTC 004/2011 «Төмен вольтты құралдарды қауіпсіздігі туралы» TPTC 020/2011 «Техникалық құралдардың электр магниттік үйлесімділігі» Өнімге ЕАЭО TR 037/2016 талаптарына сәйкестік декларациясы рәсімделді

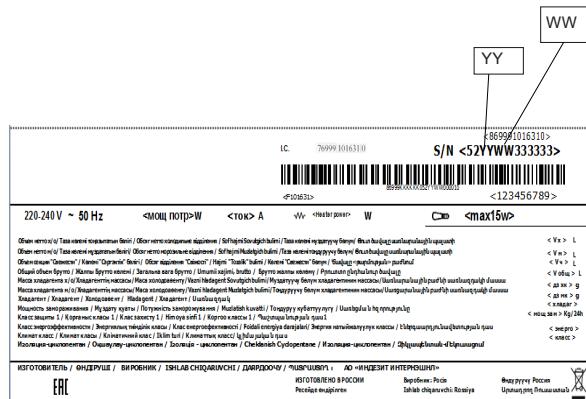
Бұл өнімді дұрыс қәдеге жарату. WEEE (Тозған тұрмыстық техниканы жинау жине қәдеге жарату жүйесі бар Еуропалық одақ пепи Еуропаның басқа елдеріне таралады).



Өнімдегі немесе әдебиеттегі бұл таңбалай өнім қоршаған ортаға қалдықтарды бақылаусыз таратудан зиянның ықтимал алдын алу үшін, сонымен қатар материалдарды қайта өндөу мен қайта пайдалану процессин оңтайландыру үшін басқа тұрмыстық қалдықтармен бірге қәдеге жаратылмауы тиіс екендігін көрсетеді. Тұтынушы тозған құралды арнайы қабылдау пункттеріне тап-сыра алады немесе егер бұл үлттүк заннамамен рұқсат етілсе, жаңа үқсас өнімді сатып алған жағдайда компанияға қайтара алады.



Аспаптың ішіндегі тақтайшадағы тоңазытқыштың сериялық нөмірі оның шығарылған күнін қамтиды, мысалы, S/N 52YYWW33333 YY жылдың сонғы екі санына сәйкес келеді WW аптаның реттік нөміріне сәйкес келеді



Электр қуатын үнемдеу жөніндегі ұсыныстар.

(i) INDESIT

Тоңазытқыш жұмыс істемейді

Тексеріңіз:

- үйде электр өшірілмегендігінім
- индикаторлық лампочка жанғандығыннан
- айырдың розеткага дұрыс тыылғаныннан
- розетканың жөнді екенін тексеру үшін жөнілігіне сенімді аспапты тығып көрініз.

Температуралы дұрыс орнатыңыз

Термореттегішті ортағы қалыпқа қойыңыз. Төмен температура белгілеу электр қуатын артық тұтынуға әкеліп қана қоймай, тағамдарды сақтауға да өсер етеді. Шектен тыс төмен температура көкөністерді, дайын ет пен ірімшікті сақтауға көрі өсер етуі мүмкін.

Артық толтырмаңыз

Тағамдар дұрыс сақталу үшін ауа қозғалысы ете маңызды. Тағамдарды толтырып салу ауаның еркін қозғалысына, тоңазытқыштың дұрыс жұмыс істеүіне кедергі жасайды және қосымша электр қуатын тұтынуға әкеледі.

Есіктер жабық болсын

Есіктерді тек қажет болған жағдайда ғана ашыңыз, есте сақтаңыз, есіктер әрбір ашылған сайын тоңазытқыштың ішіндегі температура артады және бұрынғы температуралы қалпына келтіру үшін электр қуаты жұмсалады.

Тығыздал жабыңыз

Тоңазытқыш есігіндегі тығыздаушы резенкенің таза болғанын және есікті жапқан кезде корпусқа нығыздала жабылғанын қадағаланың, бұл сұық ауаның шығып кетуіне кедергі болады.

Ыстық тағамдарды салмаңыз

Тоңазытқышқа салынған ыстық тағам температуралы бірден бірнеше градусқа көтереді. Тағамдарды тоңазытқышқа салмас бұрын, ыдысында бөлме температурасында сұытып алыңыз.

Тоңазытқыштың жұмысы қанағаттандырмаган немесе ақаулар түнделған жағдайда, техикті шақырмас бұрын осы бөлімді оқып алыңыз. Көп жағдайда, проблемаларды өзініз де шеше аласыз.

Ақаулар және оларды жою тәсілдері

KZ

Ақаулар

Дисплей толық өшірілген

Мүмкіндіктегі себептері лашшімдері
Вилка электр розеткасына қосылмаган, немесе байланыс қоры үшінжеткіліксіз қосылған, немесе үйде электр тогы жоқ

Компрессор қосылмаған

Құрал компрессордың қорғанысымен жабдықталған

Дисплей қосылған, бірақ ол қараңғы

Вилканы алып оны қайта тықпас бұрын аударыңыз

Дыбылдың түсті сигналы, лампочкасы жыптықтайды.

Тоңазытқыштың есігі екі минуттан артық ашық болса. Дыбыстық сигнал-құрылғысы есік жабық болса немесе.

Тоңазытқыш пен мұздатқыш қажетінше сұытпайды

– бөлімшелердің есіктерінің тығыз жабық екенін, есіктердегі тығыздығыштардың зақымданбаганын;
– Есіктері өте жиі ашылады;
– Өте жоғары температура берілген («Қосу және пайдалану» қараңыз);
– Тоңазытқыш немесе мұздатқыш толып кеткен.

Тоңазытқыш камерасындағы азықтұлік қата бастады

өте төмен температураға қойылған («Қосу және пайдалану» қараңыз);

Компрессор үнемі жұмыс істеп тұрады

– Push&Cool түймесі басылған Push&GO немесе жыптылықтап тұр («Сипаты» қараңыз).

– есігі дұрыс жабылмаған немесе үнемі ашық;

– қоршаган ортаниң температурасы өте жоғары.

– тоңазытқыштың есігі ашық

– ауаны салқыннататын жүйе тоңазытқыш камерасының ішінде еш ақаусыз жұмысты қалпына келтіру үшін қажет болған жағдайда іске қосылады.

– құрал тегіс көлденең жерде орнатылмаса («Орнату» қараңыз);

– құрал шу тудыратын құралдардың ортасына орнатылған жағдайда;

– тоңазытқыш ішіндегі хладагент компрессор жұмыс істемегеннің өзінде кішкене шу шығарса. Бұл ақау емес, бұл – қалыпты жағдай.

Желідегі электр ақаулары немесе электр берудегі қасқа мерзімді үзілістер

Қызметтің уақытынан бұрын тоқтауы

Тоңазытқыш құралдың құрамдас бөліктері температуралық деформацияға шырау нәтижесінде «шытынау» естіледі, ол ақау емес, құралдың жұмысына әсер етпейді.

Қызмет көрсету және күтім

(i) INDESIT

Барлық алынатын бөліктерін сабын ерітіндісімен немесе жуғыш құралымен жуға болады. Оларды сонымен қатар ыдыс жуатын машинада жуға болады. Есінде сақтаңыз, барлық алынатын заттарды тоңазытқышқа қайта қояр алдында жақсылап көтіріп алыңыз.

Шаң тоңазытқыштың конденсаторына жиналып қалуы мүмкін және оның қалыпты жұмысына кедері келтіруі мүмкін. Тоңазытқыштың артқы қабырғасын тиісті насадкаларды ізіп мүкіят шаңсорғышпен сору керек.

Егер тоңазытқышты ұзақ уақыт пайдаланбайтын болсаңыз, оны ерітіп алыңыз, ішін жақсылап жуыңыз және жағымсыз іс және өрмектер болып қалмас үшін есіктерін ашық қалдырыңыз.

Термо реттегіштің және компрессордың тиісті дыбыстары құралдың электр жабдықтары жұмыс істегендегі шығатын қалыпты дыбыс болып табылады.

Егер ішкі жарықтандырудың жарықдиодты шамы ақаулы болса, оны ауыстыруды қызмет көрсету орталығының маманы орындауы керек. Назар аударыңыз! Тоңазытқыш камерасының есігін ашқан кезде ішкі жарықтандыруды шамы жанады.

Егер есік 2 минут бойы ашық қалса, шам жыптықтай бастайды.

Кез келген жуу немесе қызмет көрсетуөрекет терін орындағас бұрын, тоңазытқышты электр желісінен ажыратыңыз.

Тоңазытқыш және Мұздатқыш бөлімдерін еріту.

Full No Forst сұту жүйесінде еріту автоматты түрде жүреділ.

Таймер кезеңмен жылтытатын элементті қосады, буға айналдырыштан «тоң басқан қабат» ериділ Еріген су арналар бойынша кампрессор астындағы ванночкаға ағып, онда буға айналады.

Қызмет көрсету және күтім жасау.

Сіздің тоңазытқышыңыз ісі шықпайтын гигиеналық құралдардан жасалғанл Осы ерекшелірдің сақтау үшін ісі өткір тағамдарды тығыз жабылатын контейнер ыдыстарға сақтаңыздар, олардың ісін тоңазытқыштан кетіру қыын болады.

Тоңазытқыштың ішкі және сыртқы жақтарын жылы судағы ас содасының ерітіндісінде ылғалданған, губка немесе жұмсақ шүберекпен жуыңыз Ас содасы болмаған жағдайда, бейтарап жуғыш заттарды пайдаланыңыз.

Органикалық еріткіштерді, абrozивті, хлорлы және құрамында аммиак бар заттарды ешқашан пайдаланбандыз.

Құрамында майы бар тағамдар (майонез, өсімдік майлары немесе малдың майы және тлб.) тоңазытқыш прибордың камерасының тығыздығышына немесе пластмассасына ақкан жағдайда оны дереу бейтарап жуу құраұлымен сүртіп тастаңыз.